



## indeland

# 24 Jahre präsentiert Kölsche Nacht

Niederzier  
im Festzelt  
auf dem  
Weihberg

Fr., 11. Mai 2018

Eintritt:  
23 € VVK

Vorverkauf:

- Flower Shop, Niederzier, Mühlenstr. 22
- Lotto-Treff Bach, Niederzier, Breitestr. 28
- Euro Nice Gunkel, Garen, Wittelstr. 28
- KÖ3 Musik&Trends, Jülich, Kleine Klünstr. 3
- Buchhandl. Lesezeichen, Kreuzau, Hauptstr. 27
- karten@koelsche-nacht.de zzgl. Versandkosten

Beginn: 20<sup>00</sup> Uhr  
Einlass: 19<sup>00</sup> Uhr

Die  
Newcomer  
aus Niederzier



Veranstalter:  
Maifreunde  
Niederzier



Aftershowparty  
mit DJ Tisy

Kein Sitzplatzanspruch!  
Keine Haftung für Personen  
und Sachschäden!  
Keine Kartentrücknahme!



Informationen und Anmeldevordruck zur  
Seniorenfahrt am 13. Juni 2018 im Innenteil!!



# Amtliche Bekanntmachungen

Schulverband Niederzier-Merzenich Niederzier, den 05.04.2018  
Der Verbandsvorsteher

## BEKANNTMACHUNG

Am Mittwoch, 02.05.2018, findet um 17:00 Uhr in der Mensa der Gesamtschule Niederzier-Merzenich am Schulstandort in Merzenich die 9. Sitzung der Verbandsversammlung des Schulverbandes Niederzier-Merzenich statt. (Die für Dienstag, den 17.04.2018, angekündigte Sitzung entfällt).

### Tagesordnung

#### Öffentliche Sitzung:

1. Feststellung der ordnungsgemäßen Einladung und der Beschlussfähigkeit
2. Anträge auf Erweiterung und auf Änderung der Reihenfolge der Tagesordnung
3. Genehmigung der Niederschrift
4. Information über die Anmeldezahlen für die 5. Klassen des Schuljahres 2018/2019
5. Haushaltssatzung 2018, mittelfristige Ergebnis- und Finanzplanung 2019 bis 2021 sowie Stellenplan 2018
6. Mitteilungen
7. Anfragen

#### Nichtöffentliche Sitzung:

8. Finanzangelegenheit
9. Personalangelegenheit
10. Mitteilungen
11. Anfragen

gez. Dr. Schoeller

Vorsitzende der Verbandsversammlung

Planungsverband Düren-Niederzier Düren/Niederzier, den 03.04.2018  
Der Verbandsvorsteher

## BEKANNTMACHUNG

Am Montag, 16.04.2018, findet um 15:00 Uhr im Sitzungssaal II der Rentei am Rathaus in Niederzier die 5. Sitzung des Planungsverbandes Düren-Niederzier statt.

### Tagesordnung

#### Öffentliche Sitzung

1. Begrüßung und Feststellung der ordnungsgemäßen Einladung und Beschlussfähigkeit
2. 6. Änderung des Bebauungsplanes Nr. 13/287 - "Talenden-Rurbenden"  
hier: Satzungsbeschluss
3. Haushalt 2018
4. Mitteilungen
5. Anfragen

#### Nichtöffentliche Sitzung

- 6./7. Auftragsvergaben
8. Mitteilungen
9. Anfragen

gez. Koschorreck

Verbandsvorsteher

## Bekanntmachung der Gemeinde Niederzier

### Öffentliche Auslegung des Entwurfs der 3. Änderung des Bebauungsplanes B 13

Der Rat der Gemeinde Niederzier hat in seiner Sitzung am 08.03.2018 beschlossen, die 3. Änderung des Bebauungsplans B 13, Ortschaft Oberzier, gemäß § 3 Abs. 2 BauGB öffentlich auszulegen.

Der Geltungsbereich des Entwurfes zur Bebauungsplanänderung ist in der nachstehenden Skizze dargestellt:



#### Ziel und Zweck der Planung:

Ziel der Bebauungsplanänderung ist die geringfügige Erweiterung des bestehenden Gewerbegebietes. Der unmittelbar angrenzende Grundstückseigentümer plant die Errichtung einer Halle zur Restauration und Ausstellung von Oldtimern.

Folgende Arten umweltbezogener Informationen und vorliegende umweltbezogene Stellungnahmen sind verfügbar:

#### Begründung mit Umweltbericht

##### 1. Begründung

In der Begründung zum Bebauungsplan werden u.a. die planungsrechtliche Situation, städtebauliche Planung, Planinhalte und die Auswirkungen auf die Belange von Natur und Landschaft / Grünordnung beschrieben und bewertet.

##### 2. Umweltbericht

Im Umweltbericht werden u.a. die Auswirkungen der Planung auf die Schutzgüter Mensch, Tiere und Pflanzen, Boden, Wasser, Klima/Luft, Landschaft, Kultur- und Sachgüter sowie Wechselwirkungen der verschiedenen Schutzgüter und Möglichkeiten zur Vermeidung, Verringerung und zum Ausgleich der nachteiligen Auswirkungen untersucht und bewertet.

#### Fachgutachten und gutachterliche Stellungnahmen

3. Landschaftspflegerischer Begleitplan zur 3. Änderung des Bebauungsplanes B 13, VDH-Projektmanagement GmbH, Februar 2018, Erkelenz

Bestandserfassung und Bewertung der durch das Vorhaben zu erwartenden erheblichen und nachteiligen Beeinträchtigungen des Naturhaushaltes und des Landschaftsbildes

Schutzgut: Landschaft, Tiere, Pflanzen, Wasser, Boden, Klima

Art der Umweltinformation / Informationen: naturschutzrechtliche Belange

- Bestandserfassung
- Konfliktprognose
- Fazit, Schutz- und Vermeidungsmaßnahmen

4. Artenschutzprüfung Stufe 1 zur 60. Änderung des Flächennutzungsplanes der Gemeinde Niederzier (Kreis Düren), Büro für Ökologie & Landschaftsplanung Harmut Fehr, Diplom-Biologe, Stolberg 29.05.2017

Artenschutzgutachten Stufe 1 Schutzgut: Tiere

- Art der Umweltinformation / Informationen:
- Begutachtung der örtlichen Habitatstrukturen
  - Artenschutzrechtliche Erstbewertung

5. Ergänzende Artenschutzprüfung zur 60. Änderung des Flächennutzungsplanes der Gemeinde Niederzier (Kreis Düren), Büro für Ökologie & Landschaftsplanung Harmut Fehr, Diplom-Biologe, Stolberg 29.08.2017

Artenschutzgutachten zu den planungsrelevanten Vogelarten Baumpieper, Feldsperling, Nachtigall und Waldohreule Schutzgut: Tiere

- Art der Umweltinformation / Informationen:
- Artenschutz
- Nachkartierung
  - Konfliktprognose
  - Fazit, Schutz- und Vermeidungsmaßnahmen

### Stellungnahmen von Behörden und sonstigen Trägern öffentlicher Belange

6. Bezirksregierung Düsseldorf, 21.12.2017

Bodenbelastung Schutzgut: Boden

- Art der Umweltinformation / Informationen:
- Bodenbelastung
- Durchgeführte Untersuchung auf Kampfmittel bzw. Räumung der Fläche

7. Landesbetrieb Straßenbau Nordrhein-Westfalen, 09.01.2018

Verkehr Schutzgut: Mensch

- Art der Umweltinformation / Informationen:
- Zunahme der Verkehrsentwicklung/-verteilung

8. Geologischer Dienst NRW, 12.01.2018

Informationen zur Erdbebengefährdung, Tektonik, Sumpfungsmassnahmen, Grundwasserverhältnissen Schutzgut: Boden, Wasser

- Art der Umweltinformation / Informationen:
- Bodenbewegungen
- Informationen zu der Erdbebenzone und Untergrundklasse sowie Einflussbereich einer tektonischen Unstetigkeitszone

Grundwasser

- Informationen zu den Sumpfungsmassnahmen des Tagebau Hambachs

9. Bezirksregierung Arnsberg, 18.01.2018

Informationen zu Bodenbewegungen und Grundwasserabsenkungen Schutzgut: Boden, Wasser

- Art der Umweltinformation / Information:
- Grundwasser
- Informationen zu Grundwasserabsenkungen aufgrund des Bergbaus
- Boden
- Hinweis auf mögliche Bodenbewegungen

10. Ertfverband, 22.01.2018

Informationen zu einer tektonischen Unstetigkeitszone innerhalb des Plangebietes Schutzgut: Boden

- Art der Umweltinformation / Informationen:
- Bodenbewegungen
- Informationen zu einer tektonischen Unstetigkeitszone

11. Kreis Düren, 30.01.2018

Wasserwirtschaft Schutzgut: Wasser

Art der Umweltinformation / Informationen:  
Wasserwirtschaft  
- Niederschlagswasserbeseitigung

Der Entwurf der 3. Änderung des Bebauungsplanes B 13 einschließlich der Begründung und Umweltbericht, den vorliegenden Gutachten und den nach Einschätzung der Gemeinde wesentlichen, bereits vorliegenden umweltbezogenen Stellungnahmen liegt in der Zeit

**vom 23.04.2018 bis einschließlich 25.05.2018**

im Rathaus der Gemeinde Niederzier, Rathausstraße 8, Abteilung für Bau- und Planungswesen, Burggebäude, Zimmer 7, 52382 Niederzier, öffentlich aus und kann während folgender Öffnungszeiten eingesehen werden:

Montags bis freitags von 08:00 – 12:30 Uhr,  
dienstags von 14:00 – 16:00 Uhr, und  
donnerstags von 14:00 – 18:00 Uhr.

Stellungnahmen können während der oben genannten Auslegungsfrist schriftlich an die Gemeindeverwaltung Niederzier, Abteilung für Bau- und Planungswesen, Rathausstraße 8, 52382 Niederzier gerichtet werden.

Stellungnahmen, die nicht fristgerecht eingereicht werden, können bei der Beschlussfassung über die Bebauungsplanänderung unberücksichtigt bleiben.

Sowohl die Bekanntmachung als auch die öffentlich ausgelegten Planunterlagen sind über die Internetseite der Gemeinde Niederzier ([www.niederzier.de](http://www.niederzier.de) > Rathaus & Politik > Bekanntmachungen/Offenlage) einsehbar.

Die Bekanntmachung der Offenlage wird angeordnet. Vorstehende Bekanntmachung wird hiermit veröffentlicht.

Niederzier, den 04.04.2018

Der Bürgermeister  
gez. Heuser

### Bestätigung

gem. § 2 Abs. 3 Bekanntmachungsverordnung vom 26.08.1999 (GV.NRW. S. 516) für sonstige Bekanntmachungen.

Hiermit bestätige ich, dass die beigelegte Bekanntmachung dem Beschluss des Rates vom 08.03.2018 entspricht.

Gemäß § 2 Abs. 1 und 2 der Bekanntmachungsverordnung wurde geprüft, dass der Beschluss des Rates ordnungsgemäß zustande gekommen ist.

Gesetzlich vorgeschriebene Genehmigungen waren nicht einzuholen. Sonstige Vorschriften, die vor der öffentlichen Bekanntmachung zu beachten waren, wurden eingehalten.

Niederzier, den 04.04.2018

Der Bürgermeister  
gez. Heuser

Tapetenwechsel?

Wir machen das!

Forstweg 21 - 52382 Niederzier  
Telefon 02428 809947  
[www.malerbetrieb-post.de](http://www.malerbetrieb-post.de)

Wir sind Qualitätspartner von Sto.

MALEF-MESTER-FREI

# Bekanntmachung der Gemeinde Niederzier

## Öffentliche Auslegung des Entwurfs der 60. Änderung des Flächennutzungsplanes der Gemeinde Niederzier

Der Rat der Gemeinde Niederzier hat in seiner Sitzung am 08.03.2018 beschlossen, die 60. Änderung des Flächennutzungsplanes, Ortschaft Oberzier, gemäß § 3 Abs. 2 BauGB öffentlich auszulegen.

Der Geltungsbereich der 60. Änderung des Flächennutzungsplanes ist in der nachstehenden Skizze dargestellt:



### Ziel und Zweck der Planung:

Ziel der Flächennutzungsplanänderung ist die geringfügige Erweiterung des bestehenden Gewerbegebietes. Der unmittelbar angrenzende Grundstückseigentümer plant die Errichtung einer Halle zur Restauration und Ausstellung von Oldtimern.

Folgende Arten umweltbezogener Informationen und vorliegende umweltbezogene Stellungnahmen sind verfügbar:

### Begründung mit Umweltbericht

#### 1. Begründung

In der Begründung zum Bebauungsplan werden u. a. die planungsrechtliche Situation, städtebauliche Planung, Planinhalte und die Auswirkungen auf die Belange von Natur und Landschaft / Grünordnung beschrieben und bewertet.

#### 2. Umweltbericht

Im Umweltbericht werden u.a. die Auswirkungen der Planung auf die Schutzgüter Mensch, Tiere und Pflanzen, Boden, Wasser, Klima/Luft, Landschaft, Kultur- und Sachgüter sowie Wechselwirkungen der verschiedenen Schutzgüter und Möglichkeiten zur Vermeidung, Verringerung und zum Ausgleich der nachteiligen Auswirkungen untersucht und bewertet.

### Fachgutachten und gutachterliche Stellungnahmen

#### 3. Artenschutzprüfung Stufe 1 zur 60. Änderung des Flächennutzungsplanes der Gemeinde Niederzier (Kreis Düren), Büro für Ökologie & Landschaftsplanung Harmut Fehr, Diplom-Biologe, Stolberg 29.05.2017

Artenschutzgutachten Stufe 1 Schutzgut: Tiere  
 Art der Umweltinformation / Informationen:  
 - Begutachtung der örtlichen Habitatstrukturen  
 - Artenschutzrechtliche Erstbewertung

#### 4. Ergänzende Artenschutzprüfung zur 60. Änderung des Flächennutzungsplanes der Gemeinde Niederzier (Kreis Düren), Büro für Ökologie & Landschaftsplanung Harmut Fehr, Diplom-Biologe, Stolberg 29.08.2017

Artenschutzgutachten zu den planungsrelevanten Vogelarten Baumpieper, Feldsperling, Nachtigall und Waldohreule Schutzgut: Tiere

Art der Umweltinformation / Informationen:

### Artenschutz

- Nachkartierung
- Konfliktprognose
- Fazit, Schutz- und Vermeidungsmaßnahmen

### Stellungnahmen von Behörden und sonstigen Trägern öffentlicher Belange

#### 5. Geologischer Dienst NRW, 12.01.2018

Informationen zur Erdbebengefährdung, Tektonik, Sumpfungsmassnahmen, Grundwasserverhältnissen Schutzgut: Boden, Wasser

Art der Umweltinformation / Informationen:

- Bodenbewegungen
- Informationen zu der Erdbebenzone und Untergrundklasse sowie Einflussbereich einer tektonischen Unstetigkeitszone Grundwasser
- Informationen zu den Sumpfungsmassnahmen des Tagebau Hambachs

#### 6. Bezirksregierung Arnsberg, 18.01.2018

Informationen zu Bodenbewegungen und Grundwasserabsenkungen Schutzgut: Boden, Wasser

Art der Umweltinformation / Information:

- Grundwasser
- Informationen zu Grundwasserabsenkungen aufgrund des Bergbaus Boden
- Hinweis auf mögliche Bodenbewegungen

#### 7. Erftverband, 22.01.2018

Informationen zu einer tektonischen Unstetigkeitszone innerhalb des Plangebietes Schutzgut: Boden

Art der Umweltinformation / Informationen:

- Bodenbewegungen
- Informationen zu einer tektonischen Unstetigkeitszone

Der Entwurf der 60. Änderung des Flächennutzungsplanes einschließlich der Begründung und Umweltbericht, den vorliegenden Gutachten und den nach Einschätzung der Gemeinde wesentlichen, bereits vorliegenden umweltbezogenen Stellungnahmen liegt in der Zeit

**vom 23.04.2018 bis einschließlich 25.05.2018**

im Rathaus der Gemeinde Niederzier, Rathausstraße 8, Abteilung für Bau- und Planungswesen, Burgebäude, Zimmer 7, 52382 Niederzier, öffentlich aus und kann während folgender Öffnungszeiten eingesehen werden:

Montags bis freitags	von	08:00 – 12:30 Uhr,
dienstags	von	14:00 – 16:00 Uhr, und
donnerstags	von	14:00 – 18:00 Uhr.

Stellungnahmen können während der oben genannten Auslegungsfrist schriftlich an die Gemeindeverwaltung Niederzier, Abteilung für Bau- und Planungswesen, Rathausstraße 8, 52382 Niederzier gerichtet werden.

Stellungnahmen, die nicht fristgerecht eingereicht werden, können bei der Beschlussfassung über die Flächennutzungsplanänderung unberücksichtigt bleiben.

Gemäß § 3 Abs. 3 BauGB wird darauf hingewiesen, dass eine Vereinigung im Sinne des § 4 Abs. 3 Satz 1 Nummer 2 des Umwelt-Rechtsbehelfsgesetzes in einem Rechtsbehelfsverfahren nach § 7 Abs. 2 des Umwelt-Rechtsbehelfsgesetzes gemäß § 7 Abs. 3 Satz 1 des Umwelt-Rechtsbehelfsgesetzes mit allen Einwendungen ausgeschlossen ist, die sie im Rahmen der Auslegungsfrist nicht oder nicht rechtzeitig geltend gemacht hat, aber hätte geltend machen können.

Sowohl die Bekanntmachung als auch die öffentlich ausgelegten Planunterlagen sind über die Internetseite der Gemeinde Niederzier ([www.niederzier.de](http://www.niederzier.de) > Rathaus & Politik > Bekanntmachungen/Offenlage) einsehbar.

Die Bekanntmachung der Offenlage wird angeordnet. Vorstehende Bekanntmachung wird hiermit veröffentlicht.

Niederzier, den 04.04.2018

Der Bürgermeister  
 gez. Heuser

## Bestätigung

gem. § 2 Abs. 3 Bekanntmachungsverordnung vom 26.08.1999 (GV.NRW. S. 516) für sonstige Bekanntmachungen.

Hiermit bestätige ich, dass die beigefügte Bekanntmachung dem Beschluss des Rates vom 08.03.2018 entspricht.

Gemäß § 2 Abs. 1 und 2 der Bekanntmachungsverordnung wurde geprüft, dass der Beschluss des Rates ordnungsgemäß zustande gekommen ist.

Gesetzlich vorgeschriebene Genehmigungen waren nicht einzuholen.

Sonstige Vorschriften, die vor der öffentlichen Bekanntmachung zu beachten waren, wurden eingehalten.

Niederzier, den 04.04.2018

Der Bürgermeister  
gez. Heuser

## Öffentliche Ausschreibungen der Gemeinde Niederzier

Die Gemeinde Niederzier plant im Rahmen der Realisierung des Masterplans zur Quartiersentwicklung „Am Weiherhof“ die Errichtung einer 2-gruppigen Kindertagesstätte auf dem Flurstück 1110, Flur 14 der Gemarkung Oberzier.

### Folgende Gewerke werden zurzeit ausgeschrieben:

#### Holzrahmenbau

Abgabe-/Submissionstermin: 16.04.2018, 09:00

Vergabe-Nr.: N06/18-55G01

Art und Umfang der Leistung:

Holzständerbau mit massiver Brettspertholzdecke

180 m<sup>2</sup> tragende Aussenwandelemente

090 m<sup>2</sup> nichttragende Innenwandkonstruktion

100 m<sup>2</sup> tragende Innenwandkonstruktion

430 m<sup>2</sup> tragende Brettschichtholzdecke

Weitere Informationen über <http://www.vergaben-wirtschaftsregion-aachen.de/VMPSatellite>

Die Vergabeunterlagen für das jeweilige Gewerk können unter <http://www.vergaben-wirtschaftsregion-aachen.de/VMPSatellite> unter Beachtung der dort genannten Nutzungsbedingungen heruntergeladen werden.

## Öffentliche Ausschreibung

Der Planungsverband Düren/Niederzier errichtet in Höhe der Ortschaft Huchem-Stammeln, auf dem derzeitigen Mittelstreifen der B56, eine Linksabbiegespur abgehend von der Bundesstraße in die Industriestraße.

Die Durchführung der Maßnahme wird bautechnisch durch ein Ingenieurbüro als auch durch technisches Personal der Mitgliedskommunen des Planungsverbands betreut.

Die Abwicklung der Maßnahme erfolgt verkehrsregelungstechnisch in mehreren Abschnitten.

### Bekanntmachung:

#### Linksabbiegerspur B56/Industriestraße - Gemeinde Niederzier

Art der Vergabe Öffentliche Ausschreibung

#### Bezeichnung der zur Angebotsabgabe auffordernden Stelle

Bezeichnung MILAN Kommunale Dienstleistungsgesellschaft mbH

Kontaktstelle Vergabestelle

Zu Händen Herrn Wolfgang Schüller

Postanschrift Rathausstraße 8

Ort 52382 Niederzier

Telefon 02428/84600

Fax 02428/84152

E-Mail [wschueller@niederzier.de](mailto:wschueller@niederzier.de)

UST.-ID DE234748069

#### Bezeichnung der den Zuschlag erteilenden Stelle

Siehe "zur Angebotsabgabe auffordernden Stelle"

#### Art und Umfang der Leistung

Baustelleneinrichtung Baustelle einrichten 1 psch

Koordination und Abstimmung (als Zulage) mit Versorgungsunterneh-

men 1psch

Verkehrslenkungsmaßnahmen

Verkehrsrechtlichen Anordnung vorbereiten und einholen 1psch

Verkehrsphasen, einrichten, vorhalten, umbauen 4St

Absperrschranken (StVO) aufstellen, vorh., umsetz, beseitigen 100m

Absperrbaken (StVO) aufstellen, vorh., umsetz, beseitigen 90St

Fahrbahnmarkierung, gelb, 500m

Verkehrslenkungstafeln 20St

Rückbau

Rückbau Beschilderung

Verkehrszeichen bis 5,5m<sup>2</sup> demontieren und zum Lagerplatz des AG befördern 4St

Verkehrszeichenpfosten, samt Fundament demontieren und zum Lagerplatz des AG befördern 19St

Rückbau LSA

Abstimmung mit den Ausführenden des Gewerks LSA 1psch

Ampelmast, senkrecht, abbrechen und entsorgen 8St

Kabel außer Betrieb sichern L 3-5m T bis 1,25m 35m

Rückbau Oberflächen, Befestigungen und Steine

Wurzelstock roden, Räumgut laden, entsorgen und Grube verfüllen (Abfallschlüssel 020107) 16St

Pflanzl. Bodendecke abräumen D 5-10cm Gras-Kraut-Aufwuchs H bis 8cm 668,89m<sup>2</sup>

Oberboden abtragen, laden und fachgerecht entsorgen, bis 0,20 m Tiefe 668,89 m<sup>2</sup>

Boden lösen laden und entsorgen, AVV170504, bis 0,6 m Tiefe 960m<sup>2</sup>

Zulageposition: Boden lösen laden und zum Zwischenlager transportieren  
Zulageposition: Aushubmaterial zwischenlagern und verwalten, zwecks Analyse 260m<sup>3</sup>

Deklarationsanalyse gemäß Deponieverordnung 4St

Zulageposition: Stoffe liefern verteilen hydr. Bindem. z. Bodenverbesserung/-festigung Weißkalk 4m<sup>3</sup>

Zulageposition: Boden verbessern einbauen verdichten 100m<sup>3</sup>

Zulageposition: AVV170504 schadstoffbelastet Z1.2 LKW AN transp. entsorgen 76,5t

Zulageposition: AVV170504 schadstoffbelastet Z2 LKW AN transp. entsorgen 102t

Bordsteine einschl. Fundament und Rückenstütze, abbrechen laden und entsorgen 257m

Betonpflaster einschl. Fundament, abbrechen, laden und entsorgen 208m

Befestigung ohne Bindemittel abbrechen D= bis 35 cm 110m<sup>2</sup>

Beton Verbundsteinpflaster in Gehweg aufnehmen, laden und entsorgen. 110m<sup>2</sup>

Bit. Befestigung durchtrennen 207,51m

Bit. Befestigung bis 20 cm aufbrechen, laden und entsorgen 348,88m<sup>2</sup>

Bituminöse Deckschicht katfräsen, samt Markierung 1696,5m<sup>2</sup>

Bituminöse Binderschicht kaltfräsen 400m<sup>2</sup>

Markierung beseitigen durch feinstfräsen, Kaltplastik 53m<sup>2</sup>

Demarkierte Flächen verschlämmen 20m<sup>2</sup>

Bau

Straßen- und Nebenanlagen Nachverdichtung Untergrund 960,55m<sup>2</sup>

Frostschutzkiesschicht, bauseits in Fläche, D= 30 cm umlagern, nachschichten, einbauen und verdichten 960,55m<sup>2</sup>

Schottertragschicht in Fläche, D= 25 cm, liefern, einbauen und verdichten, 0/32 960,55m<sup>2</sup>

Hochbordsteine HB15/25, Standard, D I T, liefern und versetzen 141m

Flachbordstein FB 10/20, Standard, D I T, liefern und versetzen 270m

Rinne einzeilig, Betonpflaster L/B 160/160mm, D 140mm liefern und in Beton versetzen 191,55m

Rinne einzeilig, Betonpflaster L/B 240/160mm, D 140mm liefern und in Beton versetzen 369,38m

Zulageposition: Vermörtelung der Rinnensteine mit hochfestem Mörtel 25m<sup>2</sup>

Vorhandenes Pflaster, anpassen 25m<sup>2</sup>

Schiebergestänge freilegen und kürzen 5St

Asphalttragschicht AC32 TS, 30/45, D 8cm 249m<sup>2</sup>

Asphaltdeckschicht aus Gussasphalt MA 5N, 30/45, d=3cm, 249m<sup>2</sup>

Asphalttragschicht AC32 TS, 50/70, D 22cm 526m<sup>2</sup>

Asphaltbinderschicht AC16 BS, 25/55-55 A, D 8cm 1374m<sup>2</sup>

Bitumenemulsion auf Schichtenoberfläche, liefern und auftragen

Asphaltdeckschicht AC 11 D S, 25/55-55 A , 4 cm 2249m<sup>2</sup>

Abstumpfmäßnahme, Deckschicht, 1 kg/m<sup>2</sup> Edelbrechsand, 1-3 mm

Körnung 2249m<sup>2</sup>  
 Nahtflanke Kantendrücke Asphaltbeton 150m  
 Nahtbehandlung gem. M SNAR, ca. 50 g/(cm\*m), Polymermodifiziertes  
 Heißbitumen, S 300m  
 Fuge herstellen ausräumen Deck- Binderschicht, Längs- Querfuge,  
 Anschluss und Naht 159m  
 Landschaftsbauarbeiten  
 Oberboden BG2/3 auftragen, gelagert, Auftrag-D 20cm 200m<sup>2</sup>  
 Oberboden liefern auftragen BG4 D 10-15cm 171m<sup>2</sup>  
 Mutterboden (gesiebt) liefern und einbauen 58m<sup>3</sup>  
 Schotterrasen als Vegetationstragschicht, Gemisch, D 20cm 60m<sup>2</sup>  
 Heckenmyrthe, mTb 30/40, liefern und pflanzen 1147St  
 Rasen ansäen Landschaftsrasen RSM7.1.1 20g/m<sup>2</sup>, ohne Kräuter 371m<sup>2</sup>  
 Straßenabläufe und Kabelschächte und LSA  
 Abriss, vorhandener Straßenabläufe und Entsorgung 4St  
 Neuer, vollst. Straßenablauf, D400 L/B 300/500mm rinnenförmig Rost  
 Doppelscharnir 4St  
 Kabelgräben herstellen 35m<sup>3</sup>  
 Kabel einsenden und Gräben verfüllen und verdichten (Liefermaterial)  
 12m<sup>3</sup>  
 Kabelschutzrohr liefern und verlegen, incl. Sand 20m  
 Kabel aus- und umverlegen, AD 25-40mm 60m  
 Kabelschacht aus Beton teilw. zurückbauen und mit Neuteilen auf-  
 bauen 3St  
 Kabelschacht aus Beton abbrechen 6St  
 Zulageposition: Kabelschacht verfüllen D 80-100cm Sohlen-B 0,9-1m  
 Flüssigboden liefern 1m<sup>3</sup>  
 Kabelschacht Baugrube, B 125-150m T bis 1,25m GU bis GI 2,5m<sup>3</sup>  
 Kabelschacht liefern und versetzen, Rechteck, D 400, 650 x 650 mm 2St  
 Kabelschacht liefern und versetzen, Rechteck, D 400, 800 x 900 mm  
 1St  
 Ampelmast, senkrecht, gestellt durch AN - LSA, versetzen 4St  
 Ampelmast, Ausleger, gestellt durch AN - LSA, versetzen 4St  
 Markierung und Beschilderung (mit Vormarkierung)  
 Schmalstrich, B 12 cm, Typ II, Plastikmarkierungsmasse (mit Vormar-  
 kierung) 1111m  
 Breitstrich, B 25 cm, Typ II, Plastikmarkierungsmasse (mit Vormarkie-  
 rung) 55m  
 Wartelinie, B 50 cm, Typ II, Plastikmarkierungsmasse (mit Vormarkie-  
 rung) 32m  
 Schmalstrich, B 12 cm, Typ II, Plastikmarkierungsmasse (mit Vormar-  
 kierung) 455m  
 Breitstrich, B 25 cm, Typ II, Plastikmarkierungsmasse (mit Vormarkie-  
 rung) 251m  
 Kleine Sperrfläche gem RMS-1, Typ II, Plastikmarkierungsmasse (mit  
 Vormarkierung) 1St  
 Richtungspfeil, linksweisend, 5 m, Typ II Plastikmarkierungsmasse 6St  
 Richtungspfeil, rechtsweisend, 5 m, Typ II Plastikmarkierungsmasse 1St  
 Richtungspfeil, geradeausweisend, 5 m, Typ II Plastikmarkierungs-  
 masse 11St  
 Richtungspfeil, geradeaus- und linksweisend, 5m Typ II Plastikmarkie-  
 rungsmasse 1St  
 Richtungspfeil, Rechts-/ Linksabbieger, 5m Typ II Plastikmarkierungs-  
 masse 2St  
 Planungsleistung und Abstimmung der wegweisenden Beschilderung  
 1psch  
 Gegliederter Vorwegwegweiser, Zeichen 439 1St  
 Wegweisertafeln, Zeichen 434 1St  
 Wegweisertafel, Zeichen 434 1St  
 Abdecker, 1,25 m<sup>2</sup>, mit Beschriftung 1St  
 Abdecker, 2,75 m<sup>2</sup>, mit Beschriftung 1St  
 Gabelständer liefern und montieren 4St  
 Dreieckgabelständer liefern und montieren 2St  
 Ortbeton Einzelfundament, inkl. Bewehrung und Schal- und Erdarbei-  
 ten 6m<sup>3</sup>  
 Gelagerte Verkehrseinrichtung wieder aufstellen 6St  
 Unterschiedliche Standardverkehrszeichen liefern und montieren 12St  
 Rohrfosten Stahl verzinkt, Durchm. 76,1mm WD 2,9mm für Verkehrs-  
 zeichen liefern und montieren 15St  
 Schutzeinrichtungen  
 Schutzeinrichtung, Typ Superrail Eco doppelt, liefern und herstellen  
 470m  
 Anpralldämpfer Typ R, VECU Stopp, liefern und herstellen 2St

Leitpfosten aus PE-HD, liefern und montieren 10St  
 Qualitätssicherung Lastplattendruckversuch 5St  
 Bohrkernentnahme 2St  
 Kontrollprüfung Asphaltbinder eingebaute Schicht Schichtenverbund 1St  
 Kontrollprüfung Asphaltbeton eingebaute Schicht Schichtenverbund 1St

#### Leistungsort

Bezeichnung B56/Industriestraße  
 Ort 52382 Niederzier

#### Etwaige Vorbehalte wegen Teilung in Lose, Umfang der Lose und mögliche Vergabe der Lose an verschiedene Bieter

Es ist keine Teilung der Gesamtleistung in Lose vorgesehen.

#### Nebenangebote

Nebenangebote sind zugelassen

#### Etwaige Bestimmungen über die Ausführungsfrist

Bestimmungen über die Ausführungsfrist

Baubeginn: 17.05.2018

Fertigstellung: 31.08.2018

Dauer keine Angabe

#### Bezeichnung der Stelle, die die Vergabeunterlagen und die Aufforderung zur Abgabe eines Angebotes abgibt oder bei der sie eingesehen werden können

Elektronisch: über 'Wirtschaftsregion Aachen'  
<http://www.evergabe.nrw.de/VMPCenter/> unter den dort genannten Nutzungsbedingungen.

#### Tag, bis zu dem die Vergabeunterlagen spätestens angefordert werden können: 27.04.2018 09:00 Uhr

#### Höhe etwaiger Vervielfältigungskosten und Zahlungsweise

Eine Übersendung der Vergabeunterlagen in Papierform wird nicht angeboten.

#### Bezeichnung der Stelle, bei der die Angebote einzureichen sind

Siehe "zur Angebotsabgabe auffordernden Stelle"

Art der akzeptierten Angebote: Postalischer Versand

#### Ablauf der Angebotsfrist 27.04.2018 09:00 Uhr

#### Geforderte Kautionen und Sicherheitsleistungen

s. Vergabeunterlagen

#### Wesentliche Finanzierungs- und Zahlungsbedingungen bzw. Verweis auf die maßgeblichen Vorschriften

Soweit in den Vergabeunterlagen gefordert.

#### Mit dem Angebot vorzulegende Unterlagen zur Beurteilung der Eignung des Bewerbers

Bedingung an die Auftragsausführung	Soweit in den Vergabeunterlagen gefordert.
Nachweis über die persönliche Lage der Wirtschaftsteilnehmer	Soweit in den Vergabeunterlagen gefordert.
Nachweis über die wirtschaftliche und finanzielle Leistungsfähigkeit	Soweit in den Vergabeunterlagen gefordert.
Nachweis über die technische Leistungsfähigkeit	Soweit in den Vergabeunterlagen gefordert.
Sonstiger Nachweis	Soweit in den Vergabeunterlagen gefordert.

#### Ablauf der Bindefrist 30.05.2018 23:59 Uhr

#### Wertung

Wertungsmethode Wirtschaftlichstes Angebot (siehe Vergabeunterlagen)

#### Sonstiges

Weitere auf besonderes Verlangen des Auftraggebers, zur Auftragsvergabe oder nach Auftragserteilung auf besonderes Verlangen des Auftraggebers vorzulegende Unterlagen entnehmen Sie bitte dem Begleitschreiben.

Vordruck Auflistung der geforderten Nachweise und Erklärungen.  
 Die Vergabe des Auftrages richtet sich unter anderem nach dem Gesetz über die Sicherung von Tariffreue und Sozialstandards sowie fairen Wettbewerb bei der Vergabe öffentlicher Aufträge (Tariffreue- und Vergabegesetz Nordrhein-Westfalen TVgG NRW) vom 31.01.2017 (TVgG).  
 Hiernach müssen im Falle der beabsichtigten Zuschlagserteilung Bieterinnen beziehungsweise Bieter, deren Nachunternehmerinnen beziehungsweise Nachunternehmer oder Verleiherinnen beziehungsweise

Verleiher von Arbeitskräften, soweit diese bereits bei Angebotsabgabe bekannt sind beziehungsweise bekannt sein müssen, die nach dem TVoG erforderlichen Nachweise und Erklärungen nach Aufforderung innerhalb einer Frist von drei bis fünf Tagen vorlegen. Die genaue Frist wird mit der Aufforderung mitgeteilt. Die Verpflichtungserklärungen sind Bestandteil der Vergabeunterlagen.

Werungsmethode:

Der Zuschlag erfolgt auf das wirtschaftlichste Angebot.

Die Phasen des Verfahrens zur Ermittlung des wirtschaftlichsten Angebotes:

1. Formale Prüfung
2. Eignungsprüfung

3. Rechnerische, technische und wirtschaftliche Prüfung der Angebote
4. Nachverhandlung mit drei Bietern (sofern mindestens 3 Angebote eingegangen sind), die nach Phase 3 des Verfahrens auf den Positionen 1, 2 und 3 der Rangliste zur Ermittlung des wirtschaftlichsten Angebotes liegen
5. Das Angebot, das nach Phase 4 das wirtschaftlichste ist, soll den Zuschlag erhalten.

Es erfolgt keine Auskunft für Bieter über das Ergebnis der Angebotsöffnung vor Abschluss des Vergabeverfahrens.

Bekanntmachungs-ID: CXQ1YDCY4V5



## Mitteilungen der Verwaltung

**Was ist los  
in der Gemeinde  
Niederzier**

**Tipps und Termine  
für die Zeit vom  
14. April 2018 bis  
29. April 2018**

**Samstag, den 14.04.18**

Huchem-Stammeln 19.00 Uhr Maiversteigerung MG Fidele Jungs,  
Zeit RWE-Sportplatz

**Freitag, den 20.04.18**

Oberzier 10.30 Uhr Gottesdienst, Sophienhof

**Mittwoch, den 25.04.18**

Oberzier 19.00 Uhr Treffen der Selbsthilfegruppe  
„Froh leben“, Sophienhof

**Freitag, den 27.04.18**

Oberzier 10.30 Uhr Gottesdienst, Sophienhof

**Sonntag, den 29.04.18**

Oberzier 9.00 – 16.00 Uhr Garagentrödel im Ort

### Hinweis der Verwaltung

#### bezüglich Reinigungs- und Inspektionsarbeiten an privaten Abwasseranlagen

In den letzten Tagen erreichten die Verwaltung mehrfach Hinweise von Bürgern, die von privaten Firmen kontaktiert wurden. Hierbei wurde die Behauptung aufgestellt, die Firmen würden in Zusammenarbeit mit der Gemeinde Niederzier Reinigungs- und Inspektionsarbeiten an privaten Abwasseranlagen durchführen. Auch wird fallweise behauptet, dass hierzu eine gesetzliche Verpflichtung bestünde.

Um Missverständnissen vorzubeugen wird hiermit deutlich darauf hingewiesen, dass keine Zusammenarbeit zwischen der Gemeindeverwaltung und besagten Firmen existiert und eine gesetzliche Verpflichtung für die angebotenen Arbeiten nach derzeitigem Rechtsstand nicht besteht.

#### IMPRESSUM

Herausgeber und verantwortlich für den Inhalt des Amtsblattes:  
Der Bürgermeister, Rathausstraße 8, 52382 Niederzier, Telefon (0 24 28) 8 40

Für den übrigen Inhalt und für den Anzeigenteil verantwortlich:  
Herausgeber: Porschen & Bergsch, Am Roßpfad 8, 52399 Merzenich  
Telefon (0 24 21) 95 247-92, Telefax 97 24 01, [www.porschen-bergsch.de](http://www.porschen-bergsch.de)

Das Amtsblatt erscheint 14-täglich und wird kostenlos an die Haushalte im Gemeindegebiet verteilt. Das Amtsblatt ist im Einzelbezug durch den Verlag zu beziehen. Unverlangt eingesandtes Text- und Bildmaterial wird nicht zurückgesandt. Vom Herausgeber gestaltete Anzeigen unterliegen dem Urheberrecht. Auflage: 6.300 Exemplare

Fachbetrieb seit 1986

# HOTFILTER

Sanitär- und Wärmetechnik

52382 Niederzier · Tel. (02428) 4365 · Fax (02428) 6761

Gute Beratung – Gute Arbeit – Guter Service

### DIENSTLEISTUNGEN RUND UMS HAUS

- **Bodenverlegung**  
Fliesen, Laminat
- **Küchen**  
Demontage u. Montage
- **Trockenbau**
- **Möbelmontage**  
aller Art
- **Anstreicher-Arbeiten**
- **Hausmeisterservice**

**DETLEF PAUL**

Selhausener Straße 14 A · 52382 Niederzier  
Telefon 0173-5234768

## JEAN GREGOR MAXRATH PIA MAXRATH

Rechtsanwälte

Tätigkeitsschwerpunkte:

Sozial-, Arbeits-, Miet-, Erbschafts-, Verkehrsrecht

Wilhelmstr. 24 · 53111 Bonn · Tel. 02 28 / 65 51 00 · Fax 63 78 45  
Privat: Niederzier · Hochheimstraße 39 · Telefon 0 24 28 / 35 68  
E-Mail: [maxrath@maxrath.de](mailto:maxrath@maxrath.de) · Internet: <http://www.maxrath.de>

## Einladung Seniorenfahrt 2018

Liebe Bürgerinnen und Bürger!

Zur Teilnahme an der diesjährigen Seniorenfahrt am

**Mittwoch, dem 13. Juni 2018**

laden wir herzlich ein.

Die Einladung richtet sich an alle Bürgerinnen und Bürger, die in diesem Jahr 60 Jahre alt werden oder älter sind, sowie deren Ehegatten bzw. Ehefrauen.

Nach der Zeitveranstaltung im vergangenen Jahr wurde der Wunsch geäußert, in diesem Jahr nochmals eine Schifffahrt durchzuführen. Diesem Wunsch kommt die Gemeinde gerne nach.

Die Abfahrt der Busse erfolgt in den einzelnen Ortschaften um 08.30 Uhr an den zum Schluss aufgeführten Haltestellen. **Wichtiger Hinweis: Alle Teilnehmer werden gebeten, in der Ortschaft in die Busse einzusteigen, in der sich auch angemeldet wurde!**

Um 10.00 Uhr starten wir dann ab Bonn mit dem gecharterten Schiff „MS RheinFantasie“ der Köln-Düsseldorfer Rheinschifffahrt AG.

Gegen 12.00 Uhr werden auf dem Schiff die vorbestellten Mittagessen serviert.

Nach dem Mittagessen legen wir dann gegen 13.30 Uhr im schönen Städtchen Linz an.

Dort ist ein ca. 2-stündiger Aufenthalt vorgesehen, wo die Möglichkeit zu einem Spaziergang besteht oder in einem der schönen Cafés einzukehren.

Um 15.30 Uhr legt das Schiff zur Rückfahrt ab, so dass wir gegen 18.30 Uhr nach Bonn zurückkehren. Während dieser Zeit werden Bergische Waffeln und Kaffee angeboten. Die Ankunft im Heimatort wird gegen 19.30 Uhr sein.



Wer an einem hoffentlich schönen Sonnentag die Seele baumeln lassen und sich an der Landschaft erfreuen möchte, dem steht natürlich das Sonnendeck der RheinFantasie zur Verfügung.

Zur Bestreitung der Bus- und Schiffskosten wird bei der Anmeldung ein Kostenbeitrag in Höhe von 15 Euro je Teilnehmer erhoben.

Wir sind sicher, dass Sie auch diesmal in der Gemeinschaft vieler Bekannten aus der gesamten Gemeinde einen abwechslungsreichen Tag erleben. Wir würden uns freuen, wenn wieder viele Bürgerinnen und Bürger der gemeindlichen Einladung folgen.

Den nachfolgenden Anmeldeabschnitt bitten wir zum angegebenen Termin beim Ortsvorsteher abzugeben, der auch den Kostenbeitrag und die Vorbestellung für das Mittagessen oder für Kaffee und Kuchen (Kosten müssen selber bestritten werden) entgegennimmt.

**Wichtiger Hinweis:**

**Alle Anmeldungen müssen bis spätestens 20.05.2018 vorliegen. Aus organisatorischen Gründen können verspätete Anmeldungen leider nicht mehr berücksichtigt werden.**

Baumann, Ganter, Graß, Hahn  
Schmitz-Esser, Stelzner, Wirtz  
(Ortsvorsteher/in)

Heuser  
(Bürgermeister)

**Hiermit melde ich mich / und meine(n) Ehegatten (ggfls. streichen) zur Teilnahme an der Seniorenfahrt an.**

**1 / 2 Person(en)**

\_\_\_\_\_ (Name, Ortschaft)

<b>Folgendes Mittagessen bestelle ich vor:</b>		<b>Kaffeegedeck - 7,80 €</b>	
<b>Menü 1 - 9,60 €</b> Kartoffelsuppe mit Brotcroutons Nürnberger Rostbratwürstchen mit Weinsauerkraut und Kartoffelpüree		<b>1 große „Bergische Waffel“ mit Sauerkirschen und Schlagsahne inkl. 1 Kännchen Kaffee, Tee oder Trinkschokolade</b>	
<b>Menü 4 - 12,00 €</b> Kartoffelsuppe mit Brotcroutons Fish & Chips Knusprig gebackenes Seelachsfilet mit Remouladensauce und Pommes frites			
<b>Menü 5 - 12,60 €</b> Kartoffelsuppe mit Brotcroutons Schweineschnitzel nach „Jäger Art“ mit Pommes frites, Mayonnaise oder Tomaten-Ketchup			
<b>Menü 0 - 9,40 €</b> Vegetarisch Gratin von saisonalem Gemüse und Kartoffeln mit Käse überbacken			

\_\_\_\_\_ (Unterschrift)



Ortschaft	Ortsvorsteher/in	Termine
Ellen	Georg Baumann	<u>Montag, den 23.04.2018 von 15.00 – 16.00 Uhr im Dorfgemeinschaftshaus</u> ansonsten privat nach tel. Absprache: Arnoldweiler Str. 7 Telefon: 2661
Hambach	Die Annahme der Anmeldungen erfolgt im Pfarrheim in Hambach durch die Verwaltungsmitarbeiterin Helga Fleischer	<u>Pfarrheim Hambach, Bachstr.</u> <u>Mittwoch, den 25.04.2018 von 10.00 – 12.00 Uhr</u> <u>und</u> <u>Donnerstag, den 26.04.2018 von 16.00 – 18.00 Uhr</u>
Huchem-Stammeln	Margot Hahn	<u>Dienstag, den 24.04.2018 im Bürgerhaus von 16.00-18.00 Uhr</u> ansonsten privat: Zum Heistere 9 Telefon: 3959
Krauthausen	Gaby Schmitz-Esser	<u>Im Zeitraum 23. – 29.04.2018</u> privat: Eilener Weg 6 Telefon : 903252
Niederzier	Karl-Heinz Stelzner	<u>Samstag, den 28.04.2018</u> <u>11.00-12.00 Uhr im Bürgerhaus Niederzier</u> <u>Raum G3, ansonsten privat: Weibbergstr.29</u> Telefon: 902415
Oberzier	Heinz-Josef Wirtz	<u>Dienstag, den 24.04.2018 von 11.00 – 11.30 Uhr in der Wohnanlage Sophienhof, Am Weiherhof 23</u> <u>und</u> <u>am gleichen Tage von 17.00-18.00 Uhr im Dorfgemeinschaftshaus Oberzier</u> ansonsten privat: Martinusstr. 13 Telefon: 4850
Selhausen	Uwe Ganter	<u>Im Zeitraum 23. – 29.04.2018</u> Privat nach telef. Absprache Dorfstr. 19 Telefon : 902517

#### Haltstellen der Busse:

##### Ortschaft Huchem-Stammeln:

- Ecke Köttenicher Straße / Zum Rosental, Gaststätte Vaßen
- Ecke Hochheimstraße / Bahnhofstraße, Gaststätte Briskot
- Bahnhofstraße, vor dem Casino oder gegenüber Schwarzer Weg
- Köttenicher Straße, gegenüber Viehöver

##### Ortschaft Selhausen:

- gegenüber der Gaststätte Johnen (Bushaltstelle)

##### Ortschaft Hambach:

- Große Forststraße / Ecke Schlossstrasse
- Bachstraße, Gaststätte Krupp-Schebben

##### Ortschaft Krauthausen:

- Aachener Straße 96, Am Anwesen Peter Milz
- Aachener Straße, gegenüber dem Briefkasten

##### Ortschaft Niederzier (GEÄNDERTE Haltstellen)

- Kölnstraße/ Rathausstraße, Parkplatz vor dem Verwaltungsgebäude
- Breite Str., an der „alten“ Sparkasse
- Mühlenstr., an der „alten“ Apotheke

##### Ortschaft Oberzier:

- Dorfplatz, Parkstreifen gegenüber dem Anwesen Brauers
- Wohnanlage Sophienhof, Am Weiherhof 23

##### Ortschaft Ellen:

- Ecke Burgstraße / Erlenstraße
- Reitweg, an der Grundschule
- Streifenweg, gegenüber dem Kindergarten

Rollstuhlfahrer werden gebeten, dies für den Einsatz des Behindertenbusses auf dem Anmeldeabschnitt besonders anzugeben.

**Nochmals der Hinweis: Alle Teilnehmer werden gebeten, in der Ortschaft in die Busse einzusteigen, in der sich auch angemeldet wurde!!!!!!!!!!!!**



über 55 Jahre

# Peterhoff GmbH

Sanitär- und Heizungstechnik  
Hambacher Str. 7 · 52382 Niederzier  
Telefon (0 24 28) 35 61-31 98

## Niederzierer Kleiderkammer spendet für das gemeindliche Ferienprogramm



V. l. n. r. Bürgermeister Hermann Heuser, Anni Schmitz, Gertrud Scheidweiler, Ria Clever, Margarethe Hofmann, Eva Schüller, Silvia Frisch-Unterlugauer, Maria Schlaugat, Nina Jansen, Monika Amat.

Eine ganz besondere Überraschung hatten die Damen der Niederzierer Kleiderkammer anlässlich eines Besuchs im Rathaus im Gepäck: Eine Spende in Höhe von 1680 €, die aus Verkaufserlösen der Kleiderkammer stammt, und nun einem weiteren sozialen Zweck zugeführt werden soll.

Die Niederzierer Kleiderkammer existiert seit dem 01. Dezember 2015 und wird durch zahlreiche Frauen aus dem Gemeindegebiet rein ehrenamtlich betrieben. Zu Beginn des Betriebes wurden die dort gespendeten Kleider kostenlos an Bedürftige abgegeben, wobei stets Wert auf einen guten Zustand der Kleidung gelegt wurde. Nach kurzer Zeit stellte sich heraus, dass die Einführung eines gering bemessenen Obolus als Schutzgebühr zweckmäßig ist, um den Missbrauch dieser sozialen Einrichtung auszuschließen, wobei eine gewisse Grundausrüstung für Bedürftige weiterhin kostenfrei zur Verfügung gestellt wird. Aufgrund des sozialen Grundgedankens einer solchen Kleiderkammer ist der zu entrichtende Betrag jedoch sehr gering bemessen und reicht von 0,50 € für Alltagskleidung bis maximal 5 € für hochwertigere Kleidungsstücke.

Damit der hieraus erwachsende Erlös weiterhin für soziale Zwecke verfügbar ist, haben sich die Betreiberinnen der Kleiderkammer etwas Besonderes ausgedacht und einen Betrag in Höhe von 1680 € zugunsten des gemeindlichen Ferienprogramms gespendet. Die Höhe der Spende reicht aus, um 20 Kindern einkommensschwacher Familien die kostenlose Teilnahme am diesjährigen Ferienprogramm der Gemeinde Niederzier zu ermöglichen. Hierbei sollen ausdrücklich nicht nur Familien mit Sozialhilfebezug oder Flüchtlingsfamilien bedacht werden.

Bürgermeister Hermann Heuser dankte bei dieser Gelegenheit den Betreiberinnen der Kleiderkammer für ihren unermüdlichen, ehrenamtlichen Einsatz, der in heutigen Zeiten alles andere als selbstverständlich ist. Die gemeindliche Integrationsbeauftragte Eva Schüller sprach den Damen der Kleiderkammer ebenfalls einen großen Dank für die Spende aus und kündigte an, den Geldbetrag ausgesuchten Familien zukommen zu lassen.

Die gemeindliche Kleiderkammer befindet sich im ehemaligen Kasino, Am Weiherhof 30 in Oberzier, ist jeweils dienstags und freitags in der Zeit von 14.30 Uhr bis 17.30 Uhr geöffnet und steht jedem offen. Ein Einkommensnachweis wird nicht gefordert.



Meisterbetrieb

Kölnstraße 61  
52382 Niederzier  
☎ 0 24 28 - 42 64

www.raumausstattung-wenzel.de • info@raumausstattung-wenzel.de

Polsterei • Gardinen • Sonnenschutz  
Insektenschutz • Gardinen-Washservice

Öffnungszeiten

Mo.-Fr.: 8:30 - 18:00 Uhr // Sa.: 9:00 - 13:00 Uhr & nach Vereinbarung

65 JAHRE

## Goldene Hochzeit der Eheleute Heinrich und Maria Pesch in Niederzier

Die Eheleute Heinrich und Maria Pesch, geb. Sieb, wohnhaft in Niederzier, Breite Straße 52, blicken am 19. April 2018 auf 50 gemeinsame Ehejahre zurück.



Heinrich Pesch wurde 1939 in Ginnick/Vettweiß geboren. Nach der Schulzeit arbeitete er auf der Glashütte in Düren und später als Papiermacher bei der Feinpapierfabrik Hoffsümmmer in Düren-Gürzenich. Zwischendurch war er auch 13 Jahre lang in der Landwirtschaft tätig, hat dann aber bis zu seiner Pensionierung bei der Firma Wellpappe in Niederzier-Krauthausen gearbeitet.

Frau Pesch stammt aus Düren. Sie war nach der Schulzeit 10 Jahre bei der Firma Krafft & Söhne in Düren beschäftigt, bevor sie sich dann nach der Heirat vollends der Familie widmete.

Kennengelernt haben die beiden sich beim Tanzen und am 19. April 1968 schlossen sie in Düren den Bund fürs Leben. Sie haben anfangs in Rölsdorf und später in Huchem-Stammeln gewohnt, seit ca. 20 Jahren wohnen sie in der Breite Straße 52 in Niederzier. Hier sind beide aktive Mitglieder in der Karnevalsgesellschaft Fidelio.

Zur Familie gehören sechs Kinder (drei Jungen und drei Mädchen), und mittlerweile 4 Enkelkinder, mit denen die Eheleute Pesch ihre Goldhochzeit feiern werden.

Bürgermeister Hermann Heuser und Ortsvorsteher Karl-Heinz Stelzner werden den Jubilaren an ihrem Ehrentag die Glückwünsche der Gemeinde überbringen.

## Wir gratulieren zum Geburtstag

**20.04.2018**

Frau Maria Anna Jongen (geb. Prinz), Triftstraße 214, 52382 Hambach  
**90 Jahre**

Herrn Matthias Weidenfeld, Steinacker 6, 52382 Ellen  
**88 Jahre**

**21.04.2018**

Frau Anna Maria Rütten (geb. Broicher), Schillerstraße 1, 52382 Niederzier  
**85 Jahre**

**23.04.2018**

Frau Gertrud Gröntgen (geb. Wirtz), Adenauerweg 2, 52382 Niederzier  
**82 Jahre**

**24.04.2018**

Frau Paula Servos (geb. Klick), Schlossstraße 80, 52382 Hambach  
**80 Jahre**

## Standesamt Niederzier

**In der Zeit vom 1.3.2018 bis zum 31.3.2018 haben auf dem Standesamt Niederzier die folgenden Paare die Ehe geschlossen; die schriftliche Einwilligung zur Veröffentlichung liegt vor.**

**17.03.2018**

Jasmin Böhnke, Akazienstraße 16, 52399 Merzenich und Lorin Ruhrig, Am Hierespfadchen 24, 52428 Jülich

**17.03.2018**

Larisa Ivanovna Volkova, Str. Jokova Eschpaja 122, Joschkar-Ola, Russische Föderation und Alexander Sel, Ringstr. 19, 52382 Niederzier

**23.03.2018**

Jessica Jaeger und Daniel Oelze, Hinter den Höfen 11, 52382 Niederzier, GT Hambach

**23.03.2018**

Nadine Schmitz und Nicole Welsch, Maubacher Straße 129, 52372 Kreuzau

## Nächstes Erscheinungsdatum

Das nächste Amtsblatt erscheint am 27.04.2018.

Mitteilungen (*bitte möglichst als Datei*) sind bis

**Donnerstag, den 19.04.2018, 16.00 Uhr**

bei der Gemeindeverwaltung Niederzier,  
Rathausstr. 8, 52382 Niederzier, Zimmer 25, Neubau, einzureichen.

**Sie haben auch die Möglichkeit Ihre Berichte direkt an folgende E-Mail-Adresse zu senden: [wschiefer@niederzier.de](mailto:wschiefer@niederzier.de)**

**Bitte beachten Sie bei Ihren Beiträgen folgendes:**

1.) Es wird gebeten, bei eingesandten Textdateien auf Rahmen, Schattierungen o. ä. zu verzichten. Die Beiträge werden in einem einheitlichen Layout veröffentlicht, weshalb diese Veränderungen beim Druck des Amtsblattes keine Berücksichtigung finden können.

2.) Bitte schreiben Sie keine Beiträge auf Kopfbögen oder ähnliche Vordrucke. Auch diese können beim Druck des Amtsblattes nicht berücksichtigt werden, was zu umfangreichen Nachbearbeitungen führt. Eine einfache Textdatei (im DOC-Format) ist ausreichend und im Sinne einer schnellen Bearbeitung erwünscht.

Enthalten Beiträge Fotos, so sind diese möglichst schon in den Text zu integrieren und zusätzlich (!) als JPG-Datei mit zu übersenden.

3.) Um eine möglichst reibungslose Bearbeitung Ihrer Beiträge zu gewährleisten, werden Sie gebeten, eine Telefonnummer für mögliche Rückfragen zu übersenden.

So ist sichergestellt, dass im Falle von Komplikationen eine schnelle Absprache mit Ihnen möglich ist.

**Private Anzeigen (gewerbliche Anzeigen, Werbung, Danksagungen, Nachrufe etc.) sind kostenpflichtig und bitte direkt an den Verlag Porschen & Bergsch zu richten!**

## Zulassung des Hauptbetriebsplans Hambach 2018-2020

ermöglicht planmäßige Entwicklung des Tagebaus

• **Fachgutachten klärt naturschutzrechtlichen Status des Hambacher Forsts**

Köln, 29. März 2018

„Wir können den Tagebau Hambach planmäßig weiterführen und damit unseren wichtigen Beitrag für die Energieversorgung fortsetzen“, betont RWE Power-Vorstandsmitglied Dr. Lars Kulik zur Zulassung des Hauptbetriebsplans 2018-2020 für den Tagebau Hambach, die RWE Power heute erhalten hat.

Somit können auch die notwendigen Vorbereitungen für den Gewinnbetrieb auf der ersten Sohle stattfinden. Die von RWE Power vorgelegte Stellungnahme eines unabhängigen Gutachters hat den naturschutzrechtlichen Status des verbliebenen Hambacher Forsts im Kontext mit den EU-Bestimmungen umfassend geklärt. Die Kernaussagen: Es handelt sich nicht um ein FFH-Gebiet. Die seit vielen Jahren gemeldeten FFH-Gebiete in Deutschland erfüllen die Ziele der europäischen Naturschutzgesetze, so dass keine weiteren Gebiete zu nennen sind. Den notwendigen Rodungen in der Anfang Oktober beginnenden Rodungsperiode stehen keine Restriktionen entgegen. Die Stellungnahme hat RWE Power im Internet veröffentlicht.

„Das ist eine gute Nachricht für meine Kolleginnen und Kollegen“, sagt Matthias Dürbaum, neuer Betriebsratsvorsitzender im Tagebau Hambach. „Die Arbeit von uns Bergleuten wird für die Stromversorgung unseres Landes gebraucht. Mit den Genehmigungen von heute werden wir weiterhin langfristig zur Versorgungssicherheit beitragen.“

Der Tagebau Hambach förderte im vergangenen Jahr rund 39 Millionen Tonnen Braunkohle. Davon gingen 27 Millionen Tonnen in die Stromerzeugung, 12 in die Veredlung. Die Kohle aus dem Tagebau Hambach deckte 2017 erneut rund 15 Prozent des gesamten Strombedarfs von Nordrhein-Westfalen.



**WATTLERS**  
Wein Welt

**CHILE WEIN CONTOR**



Seit 1992



Am 1. Mai kennen Weinfreunde seit Jahren nur noch ein Ziel:

**Wattlers Wein Welt in Zülpich!**

DIE Frühjahrsweinmesse der Region öffnet ihre Tore.  
Über 80 Weine und Spirituosen zur freien Verkostung!

Mit dem größten Vergnügen laden wir Sie daher herzlichst ein zur

**»MaiWein 2018«**

-das Frühjahrs-Weinfestival-

**1. Mai - 11 bis 18 Uhr**

Bergheimer Str. 1 – 53909 Zülpich



**Es erwarten Sie**

leichte Sommerweine, exzellent zu Spargel- und zu Fischgerichten, spritzig-frisch duftige Rosés aus Deutschland, Frankreich, Spanien und Chile, fruchtbetonte Rotweine, bestens geeignet für kommende Grillgenüsse...

Kurzum: Qualitätsweine für die angenehmsten Stunden auf Ihrer Terrasse, in Ihrem Garten, gepflegt, international und auf bestem Niveau!

Ich freue mich auf  
Ihren Besuch und  
wünsche Ihnen  
einen schier  
endlosen Sommer.



Ihre

*Maria Chr. Wattler*

Maria Chr. Wattler

Ich gönne's mir – keine Experimente:  
Wattlers Wein Welt / Chile Wein Contor!

**Verkostungsliste »MaiWein 2018«**

**Download ab 16.4. unter:**

**www.cwc.de**

**Hotline: 02252/4073**



# Ihre Feuerwehr informiert

**VATERTAGSTREFFEN**  
DER LÖSCHGRUPPE OBERZIER

**10.05.2018** AB 11:00 UHR  
FÜR MUSIKALISCHE UNTERHALTUNG IST GESORGT

LIVE MUSIK AB 18:00 UHR  
GRILLSPEZIALITÄTEN  
BIER VOM FAß  
GEKÜHLTE GETRÄNKE  
KAFFEE UND KUCHEN  
HÜPFBURG

PRÄSENTATION DES NEUEN LÖSCHFAHRZEUGES

AM FEUERWEHRHAUS IN DER SIEFSTRASSE

## Notruftafel

	Telefon-Nr.
Notruf	110
Feuerwehr / Rettungsdienst	112
Arztzentrum NRW	116117
Fax-Nr. für Sprach- und Hörgeschädigte	(0800) 5 89 52 10
Zahnärztlicher Notdienst	(0180) 5 98 67 00
Giftnotruf NRW	(0228) 1 92 40
Apothekennotdienst	(0800) 0 02 28 33
Polizeiinspektion Jülich	(0 24 61) 62 70
Neusser Str. 11, 52428 Jülich	
Bezirksdienst der Polizei – Detlef Böck	(0 24 28) 90 11 30
Anschrift: Polizeiinspektion Jülich – Bezirksdienst – Rathausstraße 8, 52382 Niederzier	
Sprechstunden: Rathaus, Burggebäude, Zimmer 17 dienstags 16-18 Uhr, donnerstags 13-15 Uhr	
Gemeindeverwaltung Niederzier	(0 24 28) 8 40
Rathausstr. 8, 52382 Niederzier	
Kredit-/EC-Karte	116116
Zentraler Sperr-Notruf	
EWV-Störmeldestelle	(0800) 3 98 01 10
Gas und Wasser	
Westnetz	(0800) 4 11 22 44
Strom	
PrimaCom AG	(03 41) 42 37 2000
Kabelfernsehen	
Caritas Pflegestation Niederzier-Merzenich	(0 24 28) 9 84 10
Mühlenstr. 12, 52382 Niederzier	
365 Tage im Jahr, rund um die Uhr	
Telefon-Seelsorge	11 61 23
kostenfrei und anonym;	(0800) 1 11 01 11
egal von wo, egal wie lange	(0800) 1 11 02 22

**APRIL - OKTOBER**

**ALL YOU CAN EAT!**

JEDEN DIENSTAG UND DONNERSTAG AB 17:30 UHR

**BOWL n' LOUNGE**

**Grill'n' Chill**  
ALLES VOM SCHWENK-GRILL FÜR 18,90 €  
Kinder (3-12 Jahren) zahlen nur 9,90 €

Auf unserer beheizbaren und bedachten Chill-Lounge Terrasse grillen wir jeden Dienstag und Donnerstag leckere Würstchen, Bauchspeck, dicke Rippen, Hähnchenbrust und Nackensteaks. Dazu gibt es ein großes Salatbuffet, versch. Brotsorten und Folienkartoffeln mit Sauerrahm.  
Um Tischreservierung wird gebeten.

BOWL n' LOUNGE • RÜRBENDEN 38 • 52382 NIEDERZIER • 02428 90520  
WWW.BOWLNLounge.DE • WWW.FACEBOOK.DE/BOWLNLounge

**5€ BOWLING GUTSCHEIN\***

\* Erläuterung nur von Mo - Do, nicht kombinierbar mit anderen Gutscheinen, ein Gutschein pro Buchung möglich! Keine Barauszahlung!

**Grill'n' Chill**  
ALL YOU CAN EAT - ALLES VOM SCHWENK-GRILL  
JEDEN DIENSTAG UND DONNERSTAG AB 17:30 UHR

BOWL n' LOUNGE • RÜRBENDEN 38 • 52382 NIEDERZIER • 02428 90520  
WWW.BOWLNLounge.DE • WWW.FACEBOOK.DE/BOWLNLounge

## MOTOR-OELWECHSEL

mit Oelfilter  
Original Opel Oel Dexos2 5-W30  
für alle Opel 3+4 Zylinder Benzinmotoren  
bei uns nur **59,99 €**

andere Modelle und Motoren auf Anfrage

## Laaf & Heyden GmbH

- Kfz-Meisterbetrieb -

Forstweg 1 • 52382 Niederzier-Oberzier  
Telefon (0 24 28) 64 61 • Telefax (0 24 28) 63 32  
www.laaf-heyden.de

## Notdienste

### Ärztlicher Notdienst

Telefon-Nr.

**116 117**

Bitte wenden Sie sich in dringenden Fällen an den ärztlichen Notdienst, sofern Ihr Hausarzt nicht erreichbar ist. Die Arztpraxenzentrale ist wie folgt besetzt:

a) Montag/Dienstag und Donnerstag 19.00 - 7.30 Uhr

b) Mittwoch und Freitag/Weiberfastnacht 13.00 - 7.30 Uhr

c) Samstag/Sonntag/Feiertag/Heiligabend/Silvester/Rosenmontag 7.30 - 7.30 Uhr

**Besonderheit: Am Wochentag vor einem Feiertag (z. B. Donnerstag vor Karfreitag) ist die Arztpraxenzentrale auf jeden Fall ab 18.00 Uhr besetzt.**

**Die Jülicher Notfallpraxis ist erreichbar unter:**

**(02461) 620 300**

Die Notfallpraxis Düren, Roonstr. 30 (Nähe Krankenhaus) ist geöffnet:

Mo, Di + Do 19.00-22.00 Uhr, Mi + Fr + Weiberfastnacht 13.00-22.00 Uhr, Sa/So/Feiertag/Heiligabend/Silvester/Rosenmontag 8.00-22.00 Uhr

**Der nachfolgende Notdienst ist vorbehaltlich etwaiger Änderungen (über Arztpraxenzentrale zu erfragen).**

**Augenarzt**

Der augengeärztliche Notdienst wird nur über die Arztpraxenzentrale bekanntgegeben und kann dort im Bedarfsfalle über die Ruf-Nr. 0180 - 5044100 erfragt werden.

Zentrale zahnärztliche Notdienst-Telefon-Nummer: 01805 – 986700

Montags, dienstags, donnerstags und freitags: Für den Fall, dass der behandelnde Arzt nicht erreichbar ist, 18.00 Uhr bis 8.00 Uhr.

Mittwochs: Sprechzeiten für den zahnärztlichen Notdienst von 16.00 bis 18.00 Uhr. Außerhalb der Sprechzeiten ist die Praxis telefonisch ruftbereit.

Samstags und sonntags sowie an Feiertagen: Sprechzeiten für den zahnärztlichen Notdienst von 10.00 bis 12.00 Uhr und von 16.00 bis 18.00 Uhr.

Außerhalb der Sprechzeiten ist die Praxis telefonisch ruftbereit.

**AHPZ (Ambulantes Hospiz- und Palliativzentrum) Kreis Düren:**

Netzwerk Ambulantes Hospiz- und Palliativzentrum spezialisierte Ambulante palliative Versorgung

Am Weierhof 23, 52382 Niederzier, Tel. (02428) 9570 155, Ansprechpartner: Daniela Leroy, Ivonne Fischer

Hospizbewegung Düren-Jülicher e. V., Ehrenamt-Seelsorge

Roonstr. 30, 52351 Düren, Tel. (02421) 393220

**Tierärztliche-Notdienst-Nummer: 02423-908541**

### Apotheken-Notdienst der Dürener und Jülicher Apotheken

14.04.2018 Elefanten-Apotheke, Josef-Schregel-Str. 68, 52349 Düren	02421/41647
Apotheke Bacciocco, Kreisbahnstr. 35, 52428 Jülich	02461/58646
15.04.2018 Laurentius-Apotheke, Dürener Str. 4, 52399 Merzenich	02421/392888
Rur Apotheke, Kleine Kölnstr. 16, 52428 Jülich	02461/51152
Schillings-Apotheke, Schillingsstr. 42, 52355 Düren	02421/63920
16.04.2018 Kloster-Apotheke, An Gut Nazareth 8, 52353 Düren	02421/86928
17.04.2018 Adler-Apotheke, Agricolastraße 4, 52445 Titz	02463/99400
Bonifatius-Apotheke, Gneisenaustr. 68, 52351 Düren	02421/71260
18.04.2018 Post-Apotheke, Kölnstr. 19, 52428 Jülich	02461/8868
Obertor-Apotheke, Oberstr. 9-13, 52349 Düren	02421/15736
19.04.2018 Apotheke Bacciocco, Marktplatz 5, 52428 Jülich	02461/2513
MAXMO Apotheke, Kuhgasse 8, 52349 Düren	02421/306090
20.04.2018 Adler-Apotheke, Rathausstr. 10, 52459 Inden	02465/99100
Neue-Apotheke, Monschauer Str. 94, 52355 Düren	02421/61190
21.04.2018 Schlossplatz-Apotheke, Römerstr. 7, 52428 Jülich	02461/50415
Rur-Apotheke, Krauthausener Str. 1b, 52355 Düren	02421/54632
22.04.2018 Zehnthof-Apotheke, Zehnthofstr. 58, 52349 Düren	02421/13566
23.04.2018 Flora-Apotheke, Kölnstr. 48, 52351 Düren	02421/16405
24.04.2018 MAXMO-Apotheke, Am Ellernbusch 22, 52355 Düren	02421/223250
25.04.2018 Arnoldus-Apotheke, Arnoldusstraße 14, 52353 Düren	02421/5003775
26.04.2018 Bonifatius-Apotheke, Gneisenaustr. 68, 52351 Düren	02421/71260
Apotheke Bacciocco, Landstr. 36a, 52445 Titz	02463/7200
27.04.2018 Ahorn-Apotheke, Valenciener Str. 134, 52355 Düren	02421/968800
28.04.2018 Rosen-Apotheke, Niederzierer Straße 88, 52382 Niederzier	02428/6699
Tivoli-Apotheke, Tivolistr. 26, 52349 Düren	02421/44160
29.04.2018 Rosen-Apotheke, Peterstr. 119, 52353 Düren	02421/81220

(Evtl. Änderungen entnehmen Sie bitte den Tageszeitungen bzw. dem Notdienstkasten der Apotheke der Dürener und Jülicher Apotheken)



**Zum Kamp 7  
52399 Merzenich**

**Tel. 02275 - 919 7500  
Fax 02275 - 919 7499**

- EDV/Netzwerktechnik
- Videoüberwachungsanlagen
- Kommunikationstechnik
- Beleuchtungsanlagen
- Nachtspeicher-/Fußbodenheizung
- Haus- und Industrieanlagen
- Beschattungsanlagen

[www.KS-Elektrotechnik.net](http://www.KS-Elektrotechnik.net) ■ [KS-Elektrotechnik@web.de](mailto:KS-Elektrotechnik@web.de)

## Familienzentrum Nelly Pütz



Unser Programmheft für das 1. Halbjahr 2018 liegt in unserer Einrichtung, bekannten Ausgabestellen und online auf [www.familienzentrum-nelly-puetz.de](http://www.familienzentrum-nelly-puetz.de) für Sie bereit.

Nachfolgend finden Sie unsere kommenden Angebote:

### **Kostenlose Beratung des psychologischen Beratungszentrums der evangelischen Gemeinde Düren**

In Zusammenarbeit mit dem psychologischen Beratungszentrum der Evangelischen Gemeinde Düren bieten wir Ihnen kostenlose und anonyme Beratungsstunden an. Diese Beratungsstunden führt Frau Pütz-Pilger jeden zweiten Freitag im Monat von 11:00 – 12:15 Uhr durch. Der nächste Termin findet statt am 13.04.2018.

Anmeldung erforderlich bis spätestens 3 Tage vor Beratungstermin.

### **Spielgruppe für Eltern und Kinder ab 9 Monaten**

wir spielen, lachen, singen, tanzen, toben, basteln, malen, kleben und kneten.

Frau Persov bietet in Kooperation mit unserem Familienzentrum eine Mutter-Kind Gruppe für Eltern und Kinder ab 9 Monate bis zum Eintritt in den Kindergarten an.

Diese findet freitags in der Zeit von 9:00 - 10:30 Uhr im Bürgerhaus in Huchem-Stammeln statt.

Termine: 13.04.2018 – 06.07.2018

Kosten: 50,00 € (10 Termine)

Gerne können Sie mit Ihrem Kind zum Schnuppern nach vorheriger Absprache vorbeischaun.

Auskunft erteilt Ihnen Frau Persov (Tel. 02428 / 905759) oder das Familienzentrum (Tel. 02428 / 2432)

### **Elternabend zum Thema: „Was summt und brummt im Kinderzimmer?“**

Immer früher kommen Kinder mit elektronischen Medien in Berührung. Die Familie ist dabei zumeist der erste Ort, an dem die Weichen für die Mediennutzung gestellt werden. Wir laden Sie ein zu einer Entdeckungsreise in kindliche Medienwelten und geben Ihnen wertvolle Tipps, wie Sie Eltern und Kinder im Umgang mit Medien begleiten und fördern können.

Dabei beantworten wir wichtige Fragen, wie: Welche Medien gehören überhaupt ins Kinderzimmer? - und welche nicht? Wie viel Fernsehen darf sein? Wann ist ein Kind reif für einen Computer und Internet? Wie schütze ich mein Kind am besten vor nicht altersgerechten Inhalten? Welche Vor- und Nachteile können digitale Medien im Familienalltag mit sich bringen?

Termin: Montag, 23. April 2018 (**Achtung; Termin hat sich geändert!**)  
Uhrzeit: 19:00 Uhr

In Kooperation mit der evangelischen Gemeinde Düren freuen wir uns auf einen informativen Abend.

### **Naturführung „Wunderbare Wasserwelt“**

Wer versteckt sich da unter Steinen im Bach? Strudelwurm und Bachflohkrebs warten darauf entdeckt zu werden.

Gemeinsam mit der Dipl.-Biologin Uta Spletstößer gehen wir auf Entdeckungsreise durch den Niederzierer „Ellbach“ und testen dabei unser selbstgebautes Minifloß.

Termin: Samstag, 28. April 2018

Uhrzeit: 10:00-12:15 Uhr (**Achtung; Uhrzeit hat sich geändert!**)

Treffpunkt: Gemeindeverwaltung, Rathausstr. 8 in Niederzier

Die Teilnehmerzahlen sind begrenzt.

Bitte Gummistiefel (möglichst auch die Erwachsenen!), eventuell Wechselkleidung, einen Kescher, eine Sitzunterlage und ein Picknick mitbringen.

In Kooperation mit der VHS Düren freuen wir uns auf einen interessanten Vormittag.

**Haben Sie Interesse bei einer unserer Veranstaltungen teilzunehmen? Dann melden Sie sich bitte zwecks Organisation unter 02428/2432 oder per Email unter [kindergarten-nellypuetz@niederzier.de](mailto:kindergarten-nellypuetz@niederzier.de) an.**

**Weitere Termine finden Sie im Schaukasten vor dem Familienzentrum oder im Internet auf [www.familienzentrum-nelly-puetz.de](http://www.familienzentrum-nelly-puetz.de)**

Beratung  
Betreuung  
Vorsorge

**Conrads-Schmitz**  
BESTATTUNGEN

Grüner Weg 27 52382 Niederzier  
www.conradsschmitz.de  
conradsschmitz@gmx.de  
TEL: 02428 - 90 12 55

Wir sind Partner der  
Deutsche Bestattungsvorsorge Treuhand AG

## Kirchliche Nachrichten

### Gottesdienstordnung

**der katholischen Pfarrgemeinden St. Cäcilia Niederzier, St. Josef Huchem-Stammeln, St. Martin Oberzier, St. Thomas v. Canterbury Ellen und St. Antonius Hambach**

Öffnungszeiten der Pfarrbüros:

Niederzier, Am Grauen Stein 8a, Tel. 1577, Mo., Die, Mi. und Fr. 09.00-12.00 Uhr

Donnerstagnachmittag 15.00-17.00 Uhr

Huchem-Stammeln, Hochheimstr., Tel. 1577,

jeden 1. Dienstag im Monat 14.00-15.15 Uhr

Hambach, Bachstraße 1, Tel. 1577, jeden 1. Dienstag im Monat 15.30-17.00 Uhr

Ellen, St. Thomas Straße 7, Tel. 1577, jeden 1. Mittwoch im Monat 14.00-15.15 Uhr

Oberzier, Dorfplatz 14, Tel. 1577, jeden 1. Mittwoch im Monat 15.30-17.00 Uhr

#### **Samstag, 14. April**

El 18.00 Uhr Wortgottesdienst mit Kommunionausteilung

Oz 18.00 Uhr Vorabendmesse

#### **Sonntag, 15. April – 3. Sonntag der Osterzeit**

Ham 09.30 Uhr Wortgottesdienst mit Kommunionausteilung

HS 09.30 Uhr Hl. Messe

HS 11.00 Uhr AWO-SENIORENHEIM, Wortgottesdienst mit Kommunionausteilung

Nz 11.15 Uhr Hl. Messe anlässl. der Erstkommunion der Kinder aus HS und Oz, musikalische Gestaltung durch Spirits of HamONie u. Martinus-Kids und -Teens

Oz 15.00 bis 18.00 Uhr 3. Treffen der Firmlinge im Pfarrheim Oberzier

#### **Montag, 16. April**

HS 09.30 Uhr Dankmesse der Kommunionkinder

#### **Dienstag, 17. April**

Ham 09.00 Uhr Hl. Messe

Sel 09.30 Uhr Rosenkrangebet

#### **Mittwoch, 18. April**

Oz 09.00 Uhr Hl. Messe

HS 18.00 Uhr Hl. Messe entfällt!

#### **Donnerstag, 19. April**

Nz 09.00 Uhr Hl. Messe

El 18.00 Uhr Hl. Messe

#### **Freitag, 20. April**

Sh 10.30 Uhr Hl. Messe

Oz 15.30 Uhr Kinderkino im Pfarrjugendheim „Das verkaufte Lachen“ Eintritt 1 €

Nz 18.00 Uhr Anbetung und Beichte

#### **Samstag, 21. April**

El 18.00 Uhr Vorabendmesse

Oz 18.00 Uhr Wortgottesdienst mit Kommunionausteilung

#### **Sonntag, 22. April – 4. Sonntag der Osterzeit – Kollekte für das Päpstliche Werk für geistliche Berufe**

Ham 09.30 Uhr Hl. Messe, musikalische Gestaltung durch die Schola

HS 09.30 Uhr Wortgottesdienst mit Kommunionausteilung

Nz 11.00 Uhr Maikrönungsmesse

## Dienstag, 24. April

Ham 09.00 Uhr Hl. Messe  
Sel 09.30 Uhr Rosenkranzgebet

## Mittwoch, 25. April – Fest Hl. Markus, Evangelist

Oz 09.00 Uhr Hl. Messe  
HS 18.00 Uhr Hl. Messe

## Donnerstag, 26. April

Nz 09.00 Uhr Hl. Messe  
El 18.00 Uhr Hl. Messe  
Sh 10.30 Uhr Hl. Messe  
Oz 16.00 Uhr Hl. Messe, anlässlich der Chorfahrt Martinuskids und -teens  
Nz 18.00 Uhr Anbetung und Beichte

## Samstag, 28. April

El 18.00 Uhr Wortgottesdienst entfällt!  
Oz 18.00 Uhr Maikrönungsmesse

## Sonntag, 29. April – 5. Sonntag der Osterzeit – Fest Hl. Katharina v. Siena, Mitpatronin Europas – Kollekte Arbeitslosenmaßnahmen

Ham 09.30 Uhr Wortgottesdienst entfällt!  
HS 09.30 Uhr Hl. Messe  
Nz 11.00 Uhr Familienmesse mit Peter Borsdorff  
HS 11.00 Uhr AWO-SENIORENHEIM, Wortgottesdienst mit Kommunionausteilung

### Pfarrfest in St. Martin Oberzier

Die Pfarre St. Martin feiert am Sonntag, den **06. Mai 2018** ihr diesjähriges Pfarrfest, zu dem wir Sie ALLE herzlich einladen möchten. Beginnen werden wir mit einem Festgottesdienst um **11.00 Uhr** in unserer Pfarrkirche. Der Gottesdienst wird musikalisch gestaltet durch den Kirchenchor Oberzier/Niederzier der in diesem Jahr sein **150 jähriges Bestehen** feiert, dem Chor HamONie und dem Kirchenchor aus Ellen. Im Anschluss der Messe wird wieder rund um unser Pfarrjugendheim für Groß und Klein einiges geboten. Für das leibliche Wohl ist bestens gesorgt.

Wer uns einen Kuchen spenden möchte, der kann sich gerne bei W. Brauers, Tel. 4492 melden.

Das Programm des Pfarrfestes können Sie an den bekannten Aushängestellen und aus dem nächsten Pfarrbrief entnehmen.

Das Hauptziel unseres Pfarrfestes ist für uns die Förderung der Gemeinschaft der Pfarre St. Martin.

Wir würden uns freuen, auch Pfarrangehörige unseres Pfarrverbundes begrüßen zu können.

Auf einen schönen Tag mit Ihnen ALLEN freuen wir uns.

Für die Pfarrgemeinde  
Kirchenvorstand und Pfarrgemeinderat

### Gemeinsame Banneux-Wallfahrt der Pfarreien Merzenich und Niederzier

Die diesjährige Wallfahrt nach Banneux, findet gemeinsam mit der Pfarre Merzenich am Mittwoch, dem 16. Mai 2018 statt. Wir, die Pfarreien aus Niederzier werden um 07.30 Uhr in Richtung Banneux starten. Die Pilger aus Merzenich, die ebenfalls um 7:30 Uhr losfahren, werden wir in Banneux treffen.

Nach dem Aufenthalt in Banneux, fahren wir gemeinsam gegen 16:00 Uhr nach Moresnet. Die Rückfahrt ab Moresnet ist für alle um 18:30 Uhr geplant. Ab sofort nimmt das Pfarrbüro in Niederzier die Anmeldungen entgegen.

Am Grauen Stein 8a, Tel. 02428/1577

Der Busfahrpreis beträgt in diesem Jahr 14,00 €.

Bitte entrichten Sie den Fahrpreis bei Ihrer Anmeldung.

Genauere Infos zum Tag entnehmen Sie bitte dem Mai Pfarrbrief.

### Kapellengemeinde St. Josef Krauthausen

#### Samstag, 14.04.2018 Vorabend zum 3. Sonntag der Osterzeit - Kollekte zur Feier der Gottesdienste

Krh 19.00 Uhr hl. Messe <Pfr. Jöcken> (Theresia Buhl)

#### Mittwoch, 18.04.2018

Krh 18.30 Uhr hl. Messe <Pfr. Jöcken> (Peter u. Elisabeth Jöcken)

#### Samstag, 21.04.2018 Vorabend zum 4. Sonntag der Osterzeit

##### - Kollekte für das Päpstliche Werk für geistliche Berufe

Krh 16.00 Uhr hl. Messe mit der Maigesellschaft <Pfr. Jöcken> (Leb. u. Verst. d. Maigesellschaft)

#### Samstag, 28.04.2018 Vorabend zum 5. Sonntag der Osterzeit

- Kollekte für Arbeitslosenmaßnahmen

Krh **17.30 Uhr** hl. Messe <Pfr. Jöcken> (Hermann Reisen u. Großeltern Reisen u. Olbertz)

## Vereinsnachrichten

### Maigesellschaft „Fidele Jung's“

### Huchem-Stammeln 1907 e. V.

#### Neue Standorte, doch der Rest bleibt wie gehabt.

Vorweg ist zu sagen, dass die Veranstaltungen Maiversteigerung, Sensation Mai, Königsball und der Ausklang nach dem Festumzug an einem neuen Standort stattfinden.

Das Zelt steht auf dem Parkplatz des RWE Sportplatzes am Ende „Neue Straße“.

Der Austragungsort für die Mainacht hat sich auch geändert.

Dieser befindet sich nun am Parkgelände der AWO.

#### Maiversteigerung

Am Samstag, den **14.04.2018**, ist es dann soweit. Ganz Huchem - Stammeln konzentriert sich wieder auf ein Ereignis. Nun in einem Zelt am neuen Festplatz, beginnt für die örtliche Maigesellschaft offiziell die Maisaison. Es kommt zur Versteigerung der ortsansässigen Dorfschönheiten. Ein Highlight, das den Mai in Huchem-Stammeln einläutet. **Ab 19 Uhr** fällt der Hammer ununterbrochen. Dabei werden alle ortsansässigen unverheirateten Frauen, die das 16. Lebensjahr bis zu diesem Datum vollendet haben, versteigert. Eingeladen sind die komplette männliche Dorfbevölkerung und befreundete Maigesellschaften, aber auch auswärtige steigerungswillige Männer sind willkommen. Natürlich kann man auch auf ein paar Kaltgetränke vorbei kommen und die Atmosphäre genießen. Eintritt für verheiratete Männer beträgt 5 Euro. Alle Jungesellen können sich die mit dem Wonnemonat verbundenen Rechte an der jeweiligen Maibraut ersteigern und zum Beispiel der Auserwählten, ein Herz hängen, einen Baum stellen oder einen der vielen Festumzüge mit ihr verschönern. Für Spaß und Unterhaltung durch die Versteigerer, die auch Ausklöpfer genannt werden, ist gesorgt und aus diesem Grunde ist eine Abwesenheit an diesem Abend fast unerdenklich. Die Maigesellschaft „Fidele Jung's“ Huchem-Stammeln 1907 e. V. lädt zu dieser wahren „Gaudi“ recht herzlich ein.



## Mainacht

Auch in diesem Jahr möchten wir die gesamte Dorfbevölkerung zum Tanz in den Mai einladen. Am **30.04.2011 ab 18 Uhr** ist für kalte Getränke und warme Speisen gesorgt. Für die Kleinen gibt es wieder eine Hüpfburg. Für den Musikalischen Teil wird ein DJ sorgen. Wir wünschen uns eine rege Teilnahme und hoffen auf einen schönen Abend, der mit dem Aufstellen des Dorfmaibaums seinen Höhepunkt findet. Natürlich wird auch danach weiter für Speis und Trank gesorgt, bis es dann gegen 24 Uhr zum Ausrufen der Maifrauen geht.

Die Maigesellschaft „Fidele Jung's“ Huchem-Stammeln 1907 e. V. freut sich auf Ihren Besuch.

**Mainacht  
in  
Huchem-Stammeln  
30.04.2018  
Ab 18 Uhr**

Aufstellen & Versteigerung  
des Dorfmaibaums

Torwandschießen  
Kinderschminken

Pils und Kölsch im  
Ausschank

Spezialitäten vom Grill

Auf der neuen Festwiese im Park neben dem  
AWO-Seniorenheim

Es freut sich über Ihren Besuch die Maigesellschaft  
"Fidele Jung's" Huchem-Stammeln 1907 e.V.

Als Vorgeschmack auf das Maifest 2018 mit der Sensation Mai unter dem Motto „Only sky is the limit“, dem Königsball und dem Festumzug vom 25.05.-27.05.2018.

Only sky is the limit

OUTDOOR BELLA  
YOUTH

DAVID PUENTIEZ  
SANDRO DJZ

**sensation  
mai**

**25. MAI 2018**  
AB 20.00 UHR  
VVK 7€ AK 9€

AUF DEM NEUEN FESTPLATZ  
(LENDE NEUE STRASSE)

**HUCHEM-STAMMELN**

www.mghuchem-stammeln.de

**Maigesellschaft  
"Fidele Jung's"  
Huchem-Stammeln 1907 e.V.**

**Maifest 25.05. - 27.05.2018**

**Freitag:** sensation  
mai mit den **TOP-ACTS** **DVD PUENTIEZ**  
Beginn: 20 Uhr VVK: 7€ AK: 9€

**Samstag:** Mai-/Königsball mit der **Eddy Schmidt Band**  
Beginn: 20 Uhr AK: 7€

**Sonntag:** **Großer Festumzug**  
Abmarsch: 15 Uhr

MOTOR-DEUTSCHLAND  
TRADITION: BRAUEREI, HEIMAT  
C. COLLAS  
Kies - Sandwerke  
KE-HOTELS  
Abdom2

**Schall** Outdoor GmbH

Karten VVK bei allen Mitgliedern der Maigesellschaft!

Alle Veranstaltungen finden am RWE-Sportplatz (Ende "Neue Str.") statt.  
Über Ihren Besuch würden wir uns freuen!

## GEBR. BLUM

Container von 7 bis 33 m<sup>3</sup>

Anlieferung von Sand, Splitt,  
Kies, Recycling-Material  
im Container

Eisen- und Metall-  
großhandel (Annahme  
von Altmittel/Schrott)



### Flach-Container-Dienst Entsorgungsfachbetrieb

52382 Niederzier-Berg  
Telefon (0 24 28) 42 72 / 26 34 · Telefax (0 24 28) 63 96

- Nostalgische Maltechniken
- Restaurierarbeiten
- Tapezierarbeiten
- Lackierarbeiten
- Fußbodenverlegungen
- Wärmedämmung
- Beton-Fassadensanierungen



**Malerwerkstätte  
Elmar A. Klein**

Familientradition seit 1905

*Sämtliche Anstriche  
auch mit biologischen  
Farben*

Oberstraße 19  
52382 Niederzier  
Telefon (0 24 28) 90 10 04  
Telefax (0 24 28) 90 10 05  
e-Mail: mail@malermeister-elmarklein.com





**MICHAEL HAGNER**  
Bausachverständiger

**SOFORTHILFE**  
ZUM FAIREN PREIS



TÜV Rheinland® PersCert  
geprüfte Qualifikation als  
Sachverständiger für  
Schäden an Gebäuden  
und Gebäudeinstandsetzung

Telefon: 0 24 28 / 80 36 444  
Telefax: 0 24 28 / 80 36 445  
Mobil: 0 152 / 34 11 15 54  
info@sv-buero-hagner.de  
www.sv-buero-hagner.de



**Nasse Wände, feuchte Keller, Schimmelpilzbefall?**

Ich ermittle neutral und zu fairen Preisen die Schadensursache und erarbeite ein Sanierungskonzept.

**Zwei Angebote – Drei Meinungen?**

Vorliegende Angebote prüfe ich auf Richtigkeit und unterstütze Sie gerne bei der Entscheidungsfindung.

**Sanierungsmaßnahmen sind teuer ...  
und Sie möchten schließlich nur einmal sanieren!**

**Zu Ihrer maximalen Sicherheit unterhalten wir eine Kooperation zu ortsansässigen Fachbetrieben.**

**Wir wechseln ihre Komplettäder  
für 10 Euro\***

Wir sorgen dafür, dass Ihr Auto zu jeder Jahreszeit das passende Profil drauf hat. Bei der Montage prüfen wir auch gleich den Zustand der Bereifung und untersuchen sie auf eventuelle Schäden.

Wir freuen uns auf Sie und heißen Sie herzlich willkommen.



**Thomas Neugebauer · Kfz-Meisterbetrieb**  
Josefweg 2 · 52459 Inden-Schophoven  
Tel. (02465) 2555 · Fax (02465) 3393  
www.neugebauer-kfz.de

**TV 1885 Huchem-Stammeln e. V.**

**Hubert Wolf, neues Ehrenmitglied beim TV**

Der Mittelpunkt der gut besuchten Jahreshauptversammlung des Traditionsvereins war die Berufung von Hubert Wolf zum neuen Ehrenmitglied des Vereins, der an diesem Abend sogar mit 3 Auszeichnungen aufwarten konnte.

Zuerst erhielt er aus den Händen des 1. Vorsitzenden Gregor Maxrath die Ehrenurkunde für seine 50jährige Vereinszugehörigkeit; ferner wurde er für seine 15jährige Tätigkeit als stv. Vorsitzender geehrt.

Tief gerührt nahm er dann die selten verliehene Urkunde als Ehrenmitglied in dem ca. 1200 Mitglieder starken Mehrspartenverein in Empfang.

In seiner Laudatio wies der seit 1986 im Amt tätige 1. Vorsitzende Gregor Maxrath darauf hin, dass Hubert Wolf vor 50 Jahren als Leichtathlet zum Verein stieß; er errang zahlreiche Meistertitel und steht heute noch in der Bestenliste des Vereins. Als Radsportler errang er mit seiner Frau Uschi zahlreiche RTF-Auszeichnungen und führt heute auch mit die Radsportabteilung des Vereins, die am 09.06.2018 wieder die traditionelle RTF-Veranstaltung in Niederzier aufleben lässt.

Seit 2003 ist das neue Ehrenmitglied der stellvertretende Vorsitzende und sorgt sich primär um soziale und gesellschaftliche Fragen im Gesamtverein.

Tief bewegt nahm der vorbildliche und bescheiden auftretende Sportkamerad die Auszeichnung entgegen.

In seinem Dankeswort erwähnte er auch gerührt seine Ehefrau Uschi, die diese Auszeichnung mit verdient habe.

Auch weitere verdiente Aktive wurden an diesem Abend ausgezeichnet: Heinz-Georg Klein als LA-Abteilungsleiter; Stefan Niederklapfer als aktiver langjähriger Handballer und Schiedsrichter; Wilfried Esser, Leichtathlet.

Wegen ihrer langjährigen Vereinszugehörigkeit erhielten u. a. nachstehende Mitglieder Ehrenurkunden:

Peter Kalinowski, Günter Henseler (65 Jahre); Bernd Hafenrichter (60 Jahre); Katharina und Rolf Katterbach, Martha Stump, Hubert Wolf (50 Jahre); Stefan Huppertz, Vera Rosarius (40 Jahre); Dr. Hans Peterson, Renate und Hubert Nießen (25 Jahre).

Neben der Entlastung des Vorstandes und des Kassierers standen Neuwahlen an. Zum 1. Vorsitzenden wurde Gregor Maxrath einstimmig wiedergewählt. Er führt seit 1986 den sich stets vergrößernden Mehrspartenverein für die nächsten 2 Jahre weiter.

Einstimmig in ihren Ämtern wurden gewählt: Klaus Lübben (2. stv. Vorsitzender); Helga Hermanns (Sportwartin); Peter Kausch (Kassenwart)

**29.04.2018**  
**GARAGEN**  
**TRÖDEL**

**09:00 Uhr bis 16:00 Uhr**  
Für das leibliche Wohl sorgen die Ortsvereine am Dorfplatz auf dem Dorfplatz

**Oberzier**  
Gemeinde Niederzier  
Kreis Düren

Zum zweiten Mal veranstalten die Oberzierer Bürger einen Garagentrödel, um ihre Kellerschätze und Dachbodenperlen zum Verkauf anzubieten. Im ganzen Ort verteilt werden über 140 Trödler ihre Stände aufstellen. Die Verpflegung wird zentral durch die Ortsvereine am Dorfplatz stattfinden, wo Kuchen, Waffeln, Kaffee, Grillwaren, Pommes, Champions und heiße sowie kalte Getränke zum Verkauf im beheizten Festzelt angeboten werden.

Für alle interessierten Käufer und Besucher sind natürlich Straßenkarten mit den Trödelstandpunkten an den einzelnen Ständen reichlich vorhanden.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!



Hubert Wolf (1. Reihe, 3. v. l.)

Der Vereinshöhepunkt in 2018 wird das 50jährige Bestehen der Tischtennisabteilung unter der Leitung des neuen 2. stv. Vors. Klaus Lübben sein.

Die Veranstaltungen werden im August und September 2018 erfolgen. Im Verlaufe der Versammlung berichtete der wiederbestätigte 1. Vorsitzende Gregor Maxrath, dass er zukünftig auch im Präsidium des Rheinischen Turnerbundes (RTB) als Vertreter der 15 Turngaue / Turnverbände in NRW tätig sein wird.

## TV 1885 Huchem-Stammeln e. V.

### Tennisabteilung

#### 1. Rurbendener-Winter-Kids-Cup ein voller Erfolg

Am 25.03.2018 veranstaltete die Tennisabteilung des TV 1885 Huchem-Stammeln e.V. den ersten Rurbendener-Winter-Kids-Cup in der Tennishalle Rurbenden in Huchem-Stammeln.

Insgesamt nahmen an diesem Turnier 27 Kinder aus 17 Vereinen teil. Begonnen wurde der Turniertag mit einem Kleinfeldturnier für Kinder des Jahrgangs 2009 und jünger. In den Qualifikationsrunden wurde sowohl bei den Mädchen als auch bei den Jungen nach dem Modus „Jeder gegen Jeden“ gespielt. Mit den aus der Qualifikation hervorgehenden Platzierungen ging es für die Kleinen dann in das Hauptfeld mit KO-System und kurzfristig eingebauter Trostrunde. Hierdurch war es gewährleistet, dass jedes Kind 5 bis 6 Spiele bestreiten konnte.

Die Eltern und die zahlreichen Zuschauer erfreuten sich an den sehr engen und zum Teil hochklassigen Begegnungen, bei denen oft auch der 3. Satz die Entscheidung bringen musste.

Am Ende konnte sich bei den Mädchen Romali Alwis (Jg. 2009), Düsseldorfer SV 04 Lierenfeld, verdient den 1. Platz sichern. Delia Mihailescu (Jg. 2009), Heerdter TV 1896 e. V. TA, wurde Zweite und Sofia Schlaugat (Jg. 2011) vom heimischen TV 1885 Huchem-Stammeln e. V. wurde Dritte.

Da es von allen Spielerinnen eine herausragende Leistung war, gratulieren wir selbstverständlich auch Kathrin Heidel, Milla Pahlke, Valentina Knaup, Marie Heyer und Sophie Haack (alle TV 1885 Huchem-Stammeln e. V.) zu ihren tollen Leistungen.



Bei den Jungen belegte Antonius Uhle (Jg. 2010), RTHC Bayer Leverkusen, den 1. Platz, Darian Cornelius (Jg. 2011), TV 1885 Huchem-Stammeln e. V., den 2. Platz und Constantin van Danwitz (Jg. 2010), VTHC Viersen, den 3. Platz. Auch hier gratulieren wir allen weiteren Teilnehmern: Tobias Mugele und Matthias Gronimus (beide TC Alemannia Lendersdorf) sowie Lewin Schiffer (TV 1885 Huchem-Stammeln e. V.) und Jannis Lidolt (TC RW Königsdorf Frechen).



Im Anschluss an das Kleinfeldturnier fand dann das Turnier im größeren Midcourt statt.

Auch hier nahmen 8 Jungen in 2 Vierergruppen sowie 6 Mädchen und 2 Jungen in zwei gemischten Gruppen teil.

Bei den Jungen holte Antonius Uhle (Jg. 2010), RTHC Bayer Leverkusen, wie auch schon im Kleinfeld, den 1. Platz. Matteo Genso (Jg. 2008),

Dürener TV, belegte Platz 2 und Jonathan Giebe (Jg. 2009), TV 1885 Huchem-Stammeln e. V., wurde stolzer Dritter. Zudem gratulieren wir Christian Hendelkens (TC Arsbeck), Simon Knapp (TC Köln-Worringen), Luis Matthes (SV Refrath Frankenforst e. V.), Lukas Spieß (SC Merzenich) und Julian Laufenberg (Dürener TV) zu ihren tollen Leistungen.



In der gemischten Konkurrenz (6 Mädchen und 2 Jungen) siegte Romali Alwis (Jg. 2009, Düsseldorfer SV 04 Lierenfeld, im Finale gegen Julius Brandes (Jg. 2008), TV Schwafheim 1900 e. V..

Platz 3 ging an Delia Mihailescu (Jg. 2009), Heerdter TV 1896 e. V. TA. Weiterhin gratulieren wir Darian Cornelius, Sofia Schlaugat, Marie Welsch (alle TV 1885 Huchem-Stammeln e. V.) sowie Theresia Hornung (Lese GW Köln) zur Teilnahme und den tollen Spielen.



Bei der Siegerehrung im Anschluss ließen sich alle Teilnehmer/innen gebührend feiern.

Eine zweite Auflage des Turniers wird es mit Sicherheit im nächsten Winter geben.

Wenn auch Ihr Kind Tennisspielen möchte, dann melden Sie sich gerne unter: [tennis@tv-huchem-stammeln.de](mailto:tennis@tv-huchem-stammeln.de) oder 0174/3003019.

Anfang Mai 2018 beginnen wir mit unserem Training auf der Asche.

## TC SW Niederzier

### startet als erster Verein des Kreises Düren in die Freiluftsaison



Am Sonntag den 25.03.2018 startete des TC SW Niederzier mit einem klein gehaltenen LK-Turnier in die Freiluftsaison. Aufgrund der neuen Tennis Force Allwettersandplätze war es dem Verein möglich, so früh in der Saison ein erstes kleines Turnier zu veranstalten. Zahlreiche Spieler aus dem Köln-/Aachener Umland nahmen die Möglichkeit wahr, um endlich wieder Asche unter den Füße zu haben und um sich auf die neue Medensaison vorzubereiten. Von allen Teilnehmern hörte man nur positive Stimmen, sei es auf den gut zu bespielenden Platz bezogen wie auch das gut organisierte und durchgeführte Turnier. Zahlreiche Anfragen kamen aufgrund des guten Wetters noch kurzfristig, mußten aber leider negativ beschieden werden. Aufgrund der guten Erfahrungen wird der TC SW Niederzier wohl auch im nächsten Jahr wieder den vielen Interessierten Gelegenheit bieten, bereits dann zu spielen, wenn die erste Sonne „lacht“!



Dr. med. dent.  
Stephan Kowalski  
Düren

Dr. med. dent.  
Eric Herzog  
Inden/Altdorf



Informationsveranstaltung am 25. April 2018

## ZAHNIMPLANTATE

Ihre Zähne sind ein wichtiger Teil Ihrer Ausstrahlung. Gehen sie verloren, macht sich das **funktionell** und **ästhetisch** bemerkbar. Es leiden das Aussehen, der Genuss beim Essen und schlimmstenfalls die Sprache.

Wir bieten Ihnen die Gelegenheit, sich **umfassend, unverbindlich** und in **angenehmer Atmosphäre** über die Möglichkeiten des Zahnersatzes mit Hilfe von **Implantaten** zu informieren.

<b>Wo?</b>	KOMM, August-Klotz-Straße 21, Düren	<b>Dr. Herzog</b>	024 65 / 90 53 14
<b>Wann?</b>	Mittwoch, 25. April 2018, 19:00 Uhr	<b>Dr. Kowalski</b>	024 21 / 4 44 25
<b>Teilnahme?</b>	kostenfrei, um Anmeldung wird gebeten		<b>E-Mail</b> info@w-s-t.eu

# HEINRICH'S



- Reparatur von Unfallschäden
- Abrechnung von Kasko- und Haftpflichtschäden
- Austausch von Windschutzscheiben
- kostengünstige Dellenentfernung ohne Lackieren

**Ihr Spezialist für Karosserie und Lack!**

Römerstraße 24 · 52382 Niederzier-Selhausen · Tel.: 02428/6639  
(direkt neben der Aral-Tankstelle)

## St. Nikolaus-Schützenbruderschaft Niederzier 1621 e. V.

### Osterschießen der St. Nikolaus-Schützenbruderschaft e. V. 1621 Niederzier am 24. und 25. März 2018 im Bürgerhaus Niederzier.

Herzlichen Dank gilt den Ortsvereinen, die mit dazu beigetragen haben, dass auch im Jahre 2018 das Osterschießen wieder ein voller Erfolg wurde.

Ob Vogelfreunde-Spielverein-Maifreunde-Theatergruppe-Kaninchenzuchtverein-Trompetercorps „Zierter Jonge“ und Großvaterförderverein alle zeigten die Bereitschaft, durch ihre zahlreiche Teilnahme an der Veranstaltung innerhalb der Ortsvereine Geschlossenheit zu demonstrieren. So konnte dann Brudermeister Gunter Fischer und Schießmeister Hans Georg Tönnies am Sonntag die errungenen Medaillen an die Sieger überreichen. Fazit der Veranstaltung, es bewahrheitet sich auch hier wieder das Sprichwort, „nur gemeinsam sind wir stark“



**GESCHICHTSVEREIN**  
IN DER GEMEINDE NIEDERZIER E.V.

### Bericht von der Jahreshauptversammlung

Im März fand die diesjährige Jahreshauptversammlung des „Geschichtsvereins in der Gemeinde Niederzier 1985 e. V.“ statt.

Zunächst berichtete der Vorstand über das vergangene Jahr. Es gab wieder zwei Vorträge mit sehr unterschiedlicher Resonanz und Besuche in Ausstellungen von Museen umliegender Städte. Der vorgesehene Ausflug nach Xanten kam leider nicht zustande, eventuell wird er dieses Jahr nachgeholt. Die andauernden Projekte zur Dokumentation der Niederzierer Soldaten im den Weltkriegen, zur Auswertung von Totenzetteln und zur fotografischen Aufnahme des Ortes werden fortgeführt. Aus einem Nachlass wurde eine Dia-Sammlung übernommen, sie wird archiviert. Aus der Auflösung der alten Schmiede Viehöver wurde das ehemalige Turmkreuz von Niederzier übernommen und restauriert, leider konnte bisher noch kein geeigneter Aufstellungsort gefunden werden. Es wurde wieder ein Kalender mit alten und neuen Ansichten aus der Gemeinde erstellt, der guten Absatz fand.

Die Kassenprüfer berichteten von einer wie gewohnt vorbildlich geführten Kasse.

Vor den Wahlen dankte Herr H. Krebs als Vorsitzender Frau Dr. A. Scherle und Herrn H. O. Euskirchen, die aus privaten Gründen aus dem Vorstand ausscheiden wollen, für ihr langjähriges Engagement im Geschichtsverein. An ihrer Stelle wurden Frau S. Klein und Herr W. Hoffmeister in den Vorstand gewählt, alle anderen Vorstandsmitglieder - wurden wiedergewählt.

Es wurde noch auf einige geplante Veranstaltungen hingewiesen, genaueres wird dann rechtzeitig bekannt gemacht. Der GV Nörvenich organisiert am 21./22.10 eine Busreise nach Metz und Verdun, zu der auch der GV Niederzier eingeladen ist. B. Steffen

## Wohnanlage Sophienhof

**Die Wohnanlage Sophienhof gGmbH heißt Sie herzlich zu allen Veranstaltungen willkommen.**

### Mittwoch, 25. April, 19.00 Uhr

#### **Treffen der Selbsthilfegruppe „Froh-leben“**

Immer am letzten Mittwoch im Monat trifft sich diese Gruppe für Angehörige an Demenz / Alzheimer erkrankter Menschen bei uns im Sophienhof. Nähere Informationen erhalten Sie gerne bei Frau Recker von der Selbsthilfe-Kontaktstelle unter der Rufnummer: 02421-48921.

#### **Die Alternative am Abend**

**Montags** können Sie in unserem Restaurant von 17.30 Uhr bis 18.30 kulinarische Köstlichkeiten genießen. So verwöhnen wir Sie am Montag, 16. April mit einer mediterranen Nudelpfanne mit Tomatensauce und am Montag, 23. April mit dem beliebten Gericht „Toast Hawaii“.

Preis: 4,00 Euro pro Portion. Selbstverständlich erhalten Sie wie gewohnt diese Speise auch zum Mitnehmen.

#### **Crêpes-Angebot**

Außerdem bieten wir Ihnen im April an jedem Freitagnachmittag frisch gebackene Crêpes mit verschiedenen Füllungen zum Preis von 2,00 € / Stück an. Wir wünschen guten Appetit!

Fliesen legen  
und mehr ...

# H.B. Uerlings

Über 30 Jahre  
Berufserfahrung

## Fliesenfachbetrieb

Wir übernehmen sämtliche Arbeiten die bei der Altbausanierung und im Neubau anfallen.

Das bedeutet, Sie benötigen in der Planungs- und Ausführungszeit nur einen Ansprechpartner.

Wir beauftragen qualifizierte Fachfirmen oder arbeiten mit Handwerkern Ihres Vertrauens zusammen.

Sie können selbstverständlich Eigenleistungen erbringen und wir führen nur Teilleistungen aus.

### Leistungsumfang:

- Fliesenarbeiten aller Art
- Natursteinarbeiten
- Reparaturservice
- Versiegelungsarbeiten
- Balkonsanierung incl. Dachdeckerarbeiten
- Trockenbauarbeiten
- Mauer-, Putz- und Estricharbeiten
- Elektro- und Installationsarbeiten
- Handwerkervermittlungs-Service
- Durchführung von Renovierungs- und Terminarbeiten auch in der Nacht, sowie an Sonn- und Feiertagen
- Aus- und Einräumen von Wohnungen im Zuge von Renovierungsarbeiten
- Endreinigung

Wir garantieren Ihnen eine optimale Leistungsausführung bei fairen Preisen und würden uns freuen auch für Sie tätig werden zu dürfen.

Hauptstraße 166 · 52372 Kreuzau · Tel. 0 24 22/47 33 · Fax 0 24 22/90 33 05 · Mobil 0172/2 63 85 76

## „COMFORT IS THE NEW COOL“. DER NEUE C4 CACTUS



Düren, Talbenden 2

Wir freuen  
uns auf Sie!

Probefahrt-Hotline:  
0 24 28 - 80 97 10



Finanzierung und Leasing auch ohne Anzahlung möglich



Düren  
0 24 28 - 80 97 10



Jülich  
0 24 61 - 41 54



Übach-Palenberg  
0 24 51 - 62 88 880

[www.milz-lindemann.de](http://www.milz-lindemann.de)